

NGS[®]

**WILD
DRIP**
PORTABLE
PARTY SPEAKER

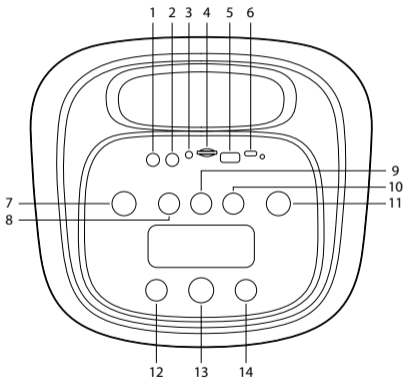
USER'S MANUAL

MANUEL DE L'UTILISATEUR /MANUAL DEL USUARIO
BENUTZERHANDBUCH /MANUALE UTENTE /MANUAL DO USUÁRIO
INSTRUKCJA OBSŁUGI /GEBRUIKERSHANDLEIDING /UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA
POUŽÍVATELSKÁ PŘÍRUČKA /ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ /FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV
UPORABNIŠKI PRIROČNIK /KORISNIČKI PRIRUČNIK /BRUKERMANUAL
KÄYTTÖOPAS /ANVÄNDARHANDBOK /BRUGERMANUAL /NAUDOTOJO VADOVAS

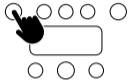
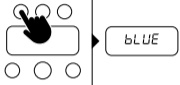




CONTROL BUTTONS


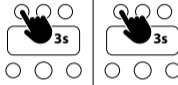


- 1 Microphone port 1
- 2 Microphone port 2
- 3 AUX input
- 4 TF card slot
- 5 USB input
- 6 Type-C charging port
- 7 Power On / Off
- 8 Mode
- 9 Echo - / Mic vol -
(Push to decrease mic volume.
Keep pressing to decrease Echo.)
- 10 Echo + / Mic vol +
(Push to increase mic volume.
Keep pressing to increase Echo.)
- 11 Lights
- 12 Previous track (press and hold)
Volume - (press once)
- 13 Play / Pause
- 14 Next track (press and hold)
Volume + (press once)



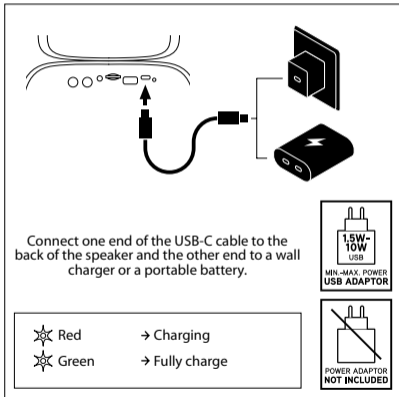
BLUETOOTH MODE

<p>1</p>  <p>Press for 3 seconds to turn on the speaker.back.</p>	<p>2</p>  <p>Press the MODE button until BLUE appears on the screen.</p>
<p>3</p>  <p>Search for NGS WILDDRIP in the Bluetooth options of the mobile device.</p>	<p>4</p>  <p>" * " fixed on the screen.</p>

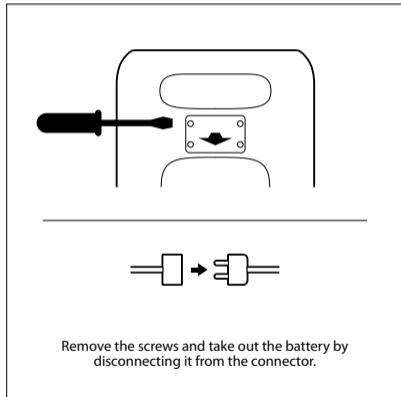
TWS MODE

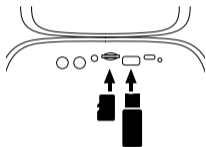
<p>1</p>  <p>Put both speakers in Bluetooth mode. (See BLUETOOTH MODE)</p>	<p>2</p>  <p>Press and hold the MODE button on both speakers for 3 seconds.</p>
<p>3</p>  <p>Both speakers connect automatically after a few seconds and you will hear a "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Search for NGS WILDDRIP on the Bluetooth device.</p>

HOW TO CHARGE?



HOW TO REMOVE THE BATTERY?

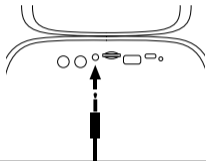


USB / TF MODE

When you connect a device to the USB / TF input, the USB / TF will automatically play music.

AUX IN MODE

1



2



Press the MODE button until "AUX" appears on the screen.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Compatible with bluetooth	5.4	
TWS	Yes	
PMPO power	400W	
RMS power	40W	
AUX audio input	Yes	
USB / TF audio input up to 64GB	Yes	
Volume control	Yes	
Battery	Li Ion 7.4V/3600mAh	
Battery life	4 hours*	
Operation frequency	2402-2480MHz	* with lights
Max. RF output power	+6dBm	4 hours at 50% volume
Audio formats	MP3/WAV/WMA	3 hours at 70% volume
Microphone input	2	2 hours at 100% volume

Battery warranty

The battery is a consumer product, and as such it is under warranty for 12 months.

SECURITY

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

For all products:

1. Use only the power adapter and cable recommended by the manufacturer.
2. Do not expose the product or the battery to extreme temperatures, moisture, fire, or direct sunlight.
3. Do not open or pierce the battery. Misuse may cause fire, explosion, or leakage of corrosive liquids.
4. Do not charge the battery unattended or leave it connected permanently.
5. Do not mix new and used batteries or different types or capacities.
6. Do not handle or replace the battery if it is damaged or swollen.
7. Disconnect the charger immediately if you notice overheating, strange smell, or deformation.
8. Keep the speaker and battery out of reach of children.
9. Recharge the battery only indoors and in a dry environment.
10. Observe the polarities (+/-) when inserting the removable battery.
11. Do not use the speaker while charging in humid environments (e.g., bathroom or outdoors in the rain).

CAUTION

RISK OF ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN

The symbol refers to "dangerous voltage" inside the product's cabinet that, when misused and disassembled, may result in electric shock to people.



The symbol refers to "important instructions" for operation and maintenance (repairs).

WARNING:

The manufacturer disclaims all responsibility for damage or deterioration caused by unauthorized modifications.

FOR ALL EUROPEAN UNION COUNTRIES:

For products including audio output

Hearing loss prevention



Caution: Hearing loss may occur if headphones or earphones are used at high volume for extended periods. The products have been tested to verify compliance with the sound pressure level requirements established in the applicable standards NF EN 50332-1:2013 and/or EN 50332-2:2013 required by French Article L.5232-1.

Important: To prevent potential hearing damage, do not listen at high volume for extended periods.

This device complies with the European Union requirements (2014/53/UE) related to the limitation of the general public's exposure to electromagnetic fields concerning health protection.

Lurbe Grup S.A. complies with the requirements of the International Commission on Non-ionizing Radiation Protection (ICNIRP).



WEEE Notice: The Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive, which came into force as European law on 14/02/2014, addresses the treatment of electronic equipment at the end of its life cycle. Priority is given to reuse, recycling, and other forms of recovery of such waste to minimize disposal. The WEEE logo is the one found in this section.

This product should not be disposed of with household waste. It is your responsibility to properly dispose of all waste from your electrical equipment, and for this purpose, you must take them to the designated collection point for the recycling of such hazardous waste. The separate collection and proper recovery of waste from your electrical and electronic equipment at the time of disposal allows us to help preserve natural resources and ensure the safety of human health and the environment. For more information on disposal, recovery, and collection points for electrical and electronic equipment waste, please contact your local city center, domestic waste disposal service, the store where you purchased the equipment, or the equipment manufacturer.

Compliance with RoHS requirements.

This product complies with Directive 2011/65/EU and its amendment (EU) 2015/863 of the European Parliament and the Council of June 4, 2015, on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment.

For products that include batteries.

This product complies with Regulation (EU) 2023/1542.

User instructions for extraction, recycling, and disposal of used batteries.

To remove the batteries from the device, follow the removal instructions in this user manual.

In the European Union and other locations, it is prohibited to dispose of batteries with household waste. All batteries must be disposed of in an environmentally friendly manner. Please contact local waste management officials for information on safe collection, recycling, and disposal of used batteries.

WARNING: Risk of explosion if the battery is replaced incorrectly. To reduce the risk of fire or burns, do not disassemble, crush, puncture, short-circuit external contacts, expose to temperatures above 60°C (140°F), or dispose of in fire or water. Replace only with specified batteries.



The symbol for separate collection of all batteries and accumulators is shown in this section.

Batteries, accumulators, and button cells containing more than 0.0005% mercury, more than 0.002% cadmium, or more than 0.004% lead will be marked with the relevant chemical symbol: Hg, Cd, or Pb, respectively. Refer to the symbol shown below:



Hg



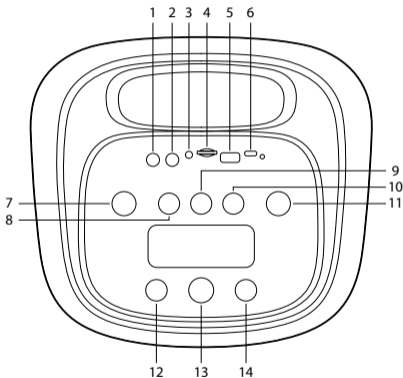
Cd



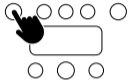
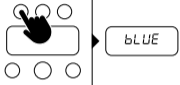


Pb

BOUTONS DE COMMANDE


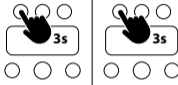


- 1 Port pour microphone 1
- 2 Port pour microphone 2
- 3 Entrée AUX
- 4 Entrée pour carte TF
- 5 Entrée USB
- 6 Port de charge Type C
- 7 Marche / Arrêt
- 8 Mode
- 9 Écho - / Vol mic -
(Appuyez pour diminuer le volume du micro.
Maintenez appuyé pour diminuer l'écho.)
- 10 Écho + / Vol mic +
(Appuyez pour augmenter le volume du micro.
Maintenez appuyé pour augmenter l'écho.)
- 11 Lumières
- 12 Piste précédente (maintenir enfoncé)
Volume - (appuyer une fois)
- 13 Lecture / Pause
- 14 Piste suivante (maintenir enfoncé)
Volume + (appuyer une fois)



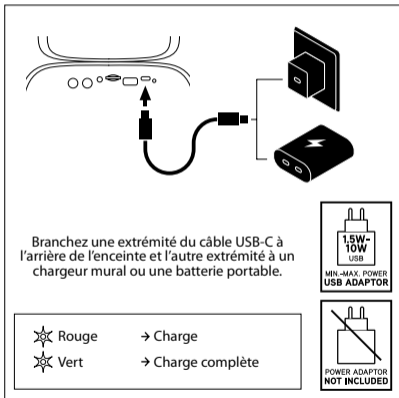
MODE BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Appuyez pendant 3 secondes pour allumer l'enceinte.</p>	<p>2</p>  <p>Appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que BLUE apparaisse à l'écran.</p>
<p>3</p>  <p>Recherchez NGS WILDDRIP dans les options Bluetooth du périphérique mobile.</p>	<p>4</p>  <p>"b" fixé sur l'écran.</p>

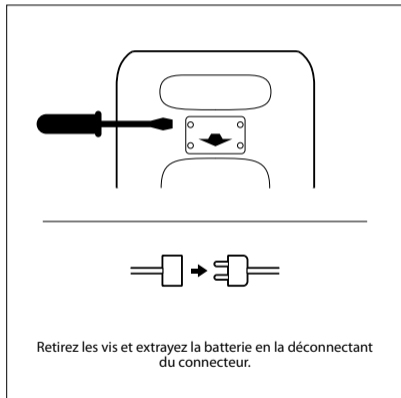
MODE TWS

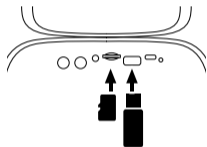
<p>1</p>  <p>Mettez les deux haut-parleurs en mode Bluetooth. (voir MODE BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Maintenez le bouton MODE sur les deux haut-parleurs pendant 3 secondes.</p>
<p>3</p>  <p>Les deux haut-parleurs se connectent automatiquement après quelques secondes et vous entendrez un "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Recherchez NGS WILDDRIP sur l'appareil Bluetooth.</p>

COMMENT CHARGER ?



COMMENT RETIRER LA BATTERIE ?

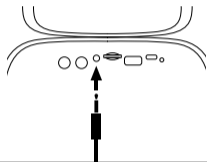


MODE USB / TF

Lorsque vous connectez un appareil à l'entrée USB / TF, la musique se lance automatiquement.

MODE AUX IN

1



2



Appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que "AUX" apparaisse à l'écran.

SPÉCIFICITÉS TECHNIQUES

Compatible Bluetooth TWS.	5.4	
Puissance PMPO	Oui	
Puissance RMS	400W	
Entrée audio AUX	40W	
Entrée audio USB / TF jusqu'à 64 Go	Oui	
Contrôle du volume	Oui	
Batterie	Oui	
Durée de fonctionnement	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Fréquence de fonctionnement	4 heures*	
Puissance de sortie RF maximale	2402-2480MHz	* avec les voyants
Formats audio	+6dBm	4 heures à 50 % du volume
Entrée microphone	MP3/WAV/WMA	3 heures à 70 % du volume
	2	2 heures à 100 % du volume

Garantie de la batterie

La batterie est un consommable, et en tant que telle sa garantie est de 12 mois.

SÉCURITÉ

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Pour tous les produits :

1. Utilisez uniquement l'adaptateur d'alimentation et le câble recommandés par le fabricant.
2. N'exposez pas le produit ou la batterie à des températures extrêmes, à l'humidité, au feu ou à la lumière directe du soleil.
3. N'ouvrez pas et ne percez pas la batterie. Une mauvaise utilisation peut provoquer un incendie, une explosion ou une fuite de liquides corrosifs.
4. Ne chargez pas la batterie sans surveillance et ne la laissez pas connectée en permanence.
5. Ne mélangez pas des piles neuves et usagées, ni des types ou capacités différents.
6. Ne manipulez pas et ne remplacez pas la batterie si elle est endommagée ou gonflée.
7. Débranchez immédiatement le chargeur si vous remarquez une surchauffe, une odeur étrange ou une déformation.
8. Gardez le haut-parleur et la batterie hors de portée des enfants.
9. Rechargez la batterie uniquement en intérieur et dans un environnement sec.
10. Respectez les polarités (+/-) lors de l'insertion de la batterie amovible.
11. N'utilisez pas le haut-parleur pendant la charge dans des environnements humides (ex. salle de bain ou extérieur sous la pluie).

ATTENTION

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. NE PAS OUVRIR L'APPAREIL



Le symbole fait référence à une « Tension dangereuse » non isolée à l'intérieur de l'armoire du produit, qui peut provoquer un choc électrique pour les personnes en cas de mauvaise utilisation et de démontage du produit.



Le symbole fait référence aux « Instructions importantes » d'utilisation et d'entretien (réparations).

AVERTISSEMENT :

Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou les détériorations causés par des modifications non autorisées.

POUR TOUS LES PAYS DE L'UNION EUROPÉENNE :

Pour les produits avec sortie audio

Prévention des pertes auditives



Attention : Une perte auditive peut se produire si des écouteurs ou des casques sont utilisés à un volume élevé pendant de longues périodes. Les produits ont été testés pour vérifier les exigences en matière de niveau de pression acoustique spécifiées dans les normes applicables NF EN 50332-1:2013 et / ou EN 50332-2:2013, telles qu'exigées par l'article L.5232-1 du code français.

Important : Pour éviter tout dommage auditif potentiel, il est déconseillé d'écouter à un volume élevé pendant de longues périodes.

Cet appareil est conforme aux exigences de l'Union européenne (2014/53/UE) concernant la limitation de l'exposition du grand public aux champs électromagnétiques en ce qui concerne la protection de la santé. Lurbe Grup S.A. respecte les lignes directrices de la Commission internationale de protection contre les rayonnements non ionisants" (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Avertissement WEEE : La directive sur les DEEE (Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques), entrée en vigueur en tant que loi européenne le 14/02/2014, concerne le traitement des équipements électroniques en fin de vie. La priorité est donnée à la réutilisation, au recyclage et à d'autres formes de récupération de ces déchets afin de réduire l'élimination. Le logo WEEE est présent dans cette section.

Ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères. Vous êtes responsable de l'élimination de tous les déchets de vos équipements électriques, et à cet effet, vous devez les apporter au point de collecte désigné pour le recyclage de ces déchets dangereux. La collecte séparée et la bonne récupération des déchets de vos équipements électriques et électroniques au moment de leur élimination nous permettent de contribuer à la préservation des ressources naturelles et de garantir la sécurité de la santé humaine et de l'environnement. Pour plus d'informations sur l'élimination, le recyclage et les points de collecte des déchets d'équipements électriques et électroniques, veuillez contacter le centre de gestion des déchets local, le service de collecte des ordures ménagères, le magasin où vous avez acheté l'équipement ou le fabricant de l'équipement.

Conformité à la directive RoHS.

Ce produit est conforme à la directive RoHS (Restriction des substances dangereuses) 2011/65/UE de l'Union européenne, qui limite l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

Pour les produits contenant des batteries.

Ce produit est conforme au Règlement (UE) 2023/1542.

Instructions pour l'utilisateur concernant l'extraction, le recyclage et l'élimination des batteries usagées.

Pour retirer les batteries de l'appareil, suivez les instructions d'extraction de ce manuel d'utilisation.

Il est interdit de jeter les batteries avec les déchets domestiques en Union européenne et dans d'autres endroits. Toutes les batteries doivent être éliminées de manière respectueuse de l'environnement. Veuillez contacter les responsables locaux de la gestion des déchets pour obtenir des informations sur la collecte, le recyclage et l'élimination sûre des batteries usagées.

AVERTISSEMENT : Risque d'explosion en cas de remplacement incorrect de la batterie.

Pour réduire le risque d'incendie ou de brûlure, ne pas démonter, écraser, percer, court-circuiter les contacts externes, exposer à une température supérieure à 60 °C (140 °F) ou jeter au feu ou dans l'eau. Remplacer uniquement par des batteries spécifiées.



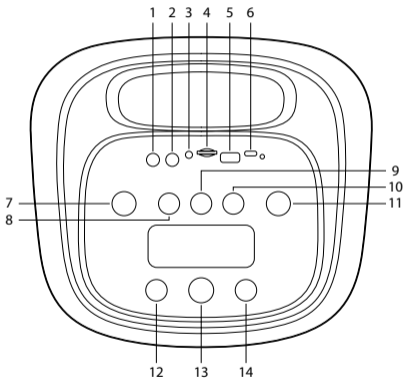
Le symbole de collecte séparée de toutes les batteries et accumulateurs est indiqué dans cette section.

Les batteries, accumulateurs et piles bouton contenant plus de 0,0005% de mercure, plus de 0,002% de cadmium ou plus de 0,004% de plomb seront marqués du symbole chimique du métal correspondant : Hg, Cd ou Pb, respectivement. Veuillez vous référer au symbole indiqué ci-dessous :

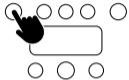
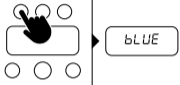




BOTONES DE CONTROL


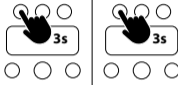


- 1 Puerto para micrófono 1
- 2 Puerto para micrófono 2
- 3 Entrada AUX
- 4 Entrada para tarjeta TF
- 5 Entrada USB
- 6 Puerto de carga Tipo C
- 7 Encendido / Apagado
- 8 Modo
- 9 Eco - / Vol mic -
(Pulse para disminuir el volumen del micrófono.
Mantenga pulsado para disminuir el eco.)
- 10 Eco + / Vol mic +
(Pulse para aumentar el volumen del micrófono.
Mantenga pulsado para aumentar el eco.)
- 11 Luces
- 12 Pista anterior (mantener pulsado)
Volumen - (pulsar una vez)
- 13 Reproducir / Pausa
- 14 Pista siguiente (mantener pulsado)
Volumen + (pulsar una vez)



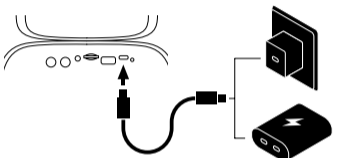
MODO BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Pulsa durante 3 segundos para encender el altavoz.</p>	<p>2</p>  <p>Presiona el botón MODE hasta que BLUE aparezca en la pantalla.</p>
<p>3</p>  <p>Busca NGS WILDDRIP en las opciones de Bluetooth del dispositivo móvil.</p>	<p>4</p>  <p>"* * " fijo en la pantalla.</p>



MODO TWS


<p>1</p>  <p>Pon ambos altavoces en modo bluetooth. (Ver MODO BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Pulsa el botón MODE en ambos altavoces durante 3 segundos.</p>
<p>3</p>  <p>Ambos altavoces se conectan automáticamente al cabo de unos segundos y oirás un "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Busca NGS WILDDRIP en el dispositivo bluetooth.</p>

¿CÓMO CARGAR?




Conecta el cable USB-C en un extremo al altavoz en la parte trasera y el otro extremo a un cargador de pared o a una batería portátil.

	Rojo	→ Carga
	Verde	→ Carga completa

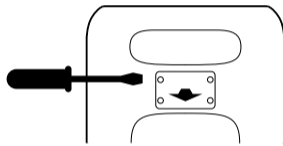


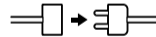
15W-10W
USB
MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR



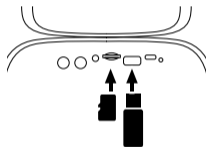
POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

¿CÓMO QUITAR LA BATERÍA?





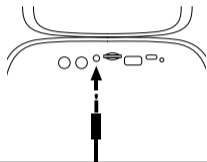
Quita los tornillos y extrae la batería desconectándola del conector.

MODO USB / TF

Al conectar un dispositivo a la entrada USB / TF, la música se reproducirá automáticamente.

MODO AUX IN

1



2



Pulsa el botón MODE hasta que aparezca "AUX" en la pantalla.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Compatible con bluetooth	5.4	
TWS	Sí	
Potencia PMPO	400W	
Potencia RMS	40W	
Entrada de audio AUX	Sí	
Entrada de audio USB / TF de hasta 64 GB	Sí	
Control de volumen	Sí	
Batería	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Tiempo de funcionamiento	4 horas*	
Frecuencia de operación	2402-2480MHz	* con luces
Potencia máxima de salida de RF	+6dBm	4 horas al 50 % del volumen
Formatos de audio	MP3/WAV/WMA	3 horas al 70 % del volumen
Entrada de micrófono	2	2 horas al 100 % del volumen

Garantía de la batería

La batería es un consumible, y como tal, la garantía de la misma es de 12 meses.

SEGURIDAD

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Para todos los productos:

1. Utilice solo el adaptador de corriente y cable recomendados por el fabricante.
2. No exponga el producto ni la batería a temperaturas extremas, humedad, fuego o luz solar directa.
3. No abra ni perforo la batería. El mal uso puede provocar incendio, explosión o fuga de líquidos corrosivos.
4. No cargue la batería sin supervisión ni la deje conectada permanentemente.
5. No mezcle baterías nuevas con usadas ni diferentes tipos o capacidades.
6. No manipule ni sustituya la batería si está dañada o hinchada.
7. Desconecte el cargador inmediatamente si nota sobrecalentamiento, olor extraño o deformación.
8. Mantenga el altavoz y la batería fuera del alcance de niños.
9. Recargue la batería únicamente en interiores y en un entorno seco.
10. Respete las polaridades (+/-) al insertar la batería extraíble.
11. No utilice el altavoz mientras se carga en entornos húmedos (p. ej., baño o exterior bajo lluvia).

PRECAUCIÓN

RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. NO ABRA EL APARATO



El símbolo hace referencia a "Voltaje peligroso" sin aislar dentro del gabinete del producto que, realizando un mal uso y desmontando el producto, puede producir descarga eléctrica para las personas.



El símbolo hace referencia a "Instrucciones importantes" de operación y mantenimiento (reparaciones).

ADVERTENCIA:

El fabricante declina toda responsabilidad en los daños o deterioros causados por modificaciones no autorizadas.

PARA TODOS LOS PAÍSES DE LA UNIÓN EUROPEA:

Para productos que incluyen salida de audio

Prevención de pérdida auditiva



Precaución: Se puede producir pérdida auditiva si se utilizan audífonos o auriculares con volumen elevado durante periodos prolongados. Los productos se han probado a fin de verificar los requisitos de nivel de presión del sonido establecidos en los estándares aplicables NF EN 50332-1:2013 y/o EN 50332-2:2013 requeridos en el artículo francés L.5232-1.

Importante: Para evitar posibles daños por pérdida auditiva, no se debe escuchar con volumen elevado durante periodos prolongados.

Este dispositivo cumple los requisitos de la Unión Europea (2014/53/UE) relacionados con la limitación de la exposición del público general a campos electromagnéticos en lo que se refiere a la protección de la salud.

Lurbe Grup S.A. cumple el requisito de la Comisión Internacional sobre la protección contra radiaciones no ionizantes (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Aviso de WEEE: La Directiva sobre WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Residuos de Equipos Eléctricos y Electrónicos), que entró en vigencia como ley europea el 14/02/2014, sobre el tratamiento de los equipos electrónicos al final de su vida útil. Es de prioridad, la reutilización, el reciclado y otras formas de recuperación de dichos residuos a fin de reducir la eliminación. El logotipo de WEEE es el que se encuentra en este mismo apartado.

Este producto no se debe eliminar con los demás residuos domésticos. Usted tiene la responsabilidad de eliminar todos los residuos de sus equipos eléctricos y, con tal fin, debe llevarlos al punto de recolección especificado para el reciclado de dichos residuos peligrosos. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los residuos de sus equipos eléctricos y electrónicos, en el momento de la eliminación nos permiten ayudar a conservar los recursos naturales, y garantizará la seguridad de la salud humana y medio ambiente. Para obtener más información acerca de la eliminación, recuperación y los puntos de recolección de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, comuníquese con el centro de la ciudad local, el servicio de eliminación de residuos domésticos, la tienda en la que compró el equipo o el fabricante del equipo.

Cumplimiento en materia de RoHS.

Este producto cumple con la Directiva 2011/65/UE y su modificación (UE) 2015/863 del Parlamento Europeo y el Consejo del 4 de junio de 2015 sobre la restricción en la utilización de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos.

Para productos que incluyen baterías.

Este producto cumple con las exigencias del Reglamento (UE) 2023/1542.

Instrucciones para el usuario acerca de la extracción, el reciclado y la eliminación de las baterías utilizadas.

Para extraer las baterías del equipo siga las instrucciones de extracción de este manual de usuario.

En la Unión Europea y otros lugares, está prohibido desechar baterías junto con residuos domésticos. Todas las baterías deben desecharse de manera no perjudicial para el medio ambiente. Póngase en contacto con los funcionarios locales de gestión de residuos para obtener información sobre la recolección, el reciclado y el desecho seguros para el medio ambiente de las baterías ya usadas.

ADVERTENCIA: Riesgo de explosión si se sustituye incorrectamente la batería. Para reducir el riesgo de incendio o quemaduras, no se debe desmontar, triturar, perforar, ocasionar el cortocircuito de contactos externos, exponer a una temperatura superior a 60°C (140°F) o eliminar en fuego o agua. Reemplazar solo con las baterías especificadas.



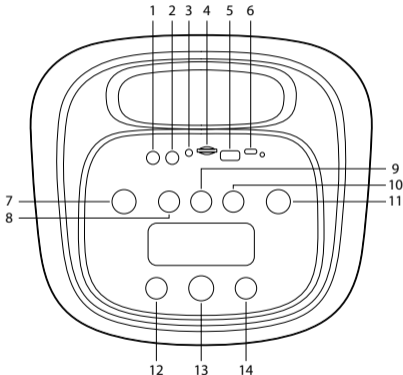
El símbolo de recolección separada de todas las baterías y los acumuladores es el que se muestra en esta sección.

Las baterías, los acumuladores y las pilas de botón que contengan más de un 0,0005% de mercurio, más de un 0,002% de cadmio o más de un 0,004% de plomo se marcarán con el símbolo químico del metal pertinente: Hg, Cd, o Pb, respectivamente. Consulte el símbolo que se muestra debajo:

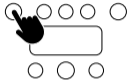
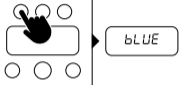




STEUERTASTEN


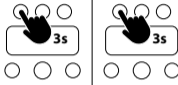


- 1 Mikrofonanschluss 1
- 2 Mikrofonanschluss 2
- 3 AUX-Eingang
- 4 TF-Kartensteckplatz
- 5 USB-Eingang
- 6 Typ-C-Ladeanschluss
- 7 Ein / Aus
- 8 Modus
- 9 Echo - / Mikro-Lautst. -
(Drücken zum Verringern der Mikrofonlautstärke.
Gedrückt halten zum Verringern des Echos.)
- 10 Echo + / Mikro-Lautst. +
(Drücken zum Verringern der Mikrofonlautstärke.
Gedrückt halten zum Verringern des Echos.)
- 11 Lichter
- 12 Vorheriger Titel (gedrückt halten)
Lautstärke - (einmal drücken)
- 13 Wiedergabe / Pause
- 14 Nächster Titel (gedrückt halten)
Lautstärke + (einmal drücken)



BLUETOOTH-MODUS

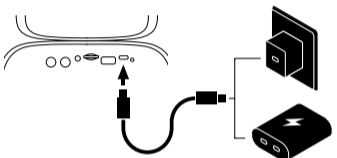

<p>1</p>  <p>Drücken Sie 3 Sekunden lang, um den Lautsprecher einzuschalten.</p>	<p>2</p>  <p>Drücken Sie die MODE-Taste, bis BLUE auf dem Bildschirm erscheint.</p>
<p>3</p>  <p>Suchen Sie im Bluetooth-Menü des Mobilgeräts nach NGS WILDDRIP.</p>	<p>4</p>  <p>„*“ auf dem Bildschirm fixiert.</p>


TWS-MODUS


<p>1</p>  <p>Stellen Sie beide Lautsprecher in den Bluetooth-Modus. (Siehe BLUETOOTH-MODUS)</p>	<p>2</p>  <p>Halten Sie die Taste MODE n beiden Lautsprechern 3 Sekunden lang gedrückt.</p>
<p>3</p>  <p>Beide Lautsprecher verbinden sich nach einigen Sekunden automatisch und Sie hören einen „Beep“.</p>	<p>4</p>  <p>Suchen Sie NGS WILDDRIP auf dem Bluetooth-Gerät.</p>

WIE WIRD ES GELADEN?

Schließen Sie ein Ende des USB-C-Kabels an die Rückseite des Lautsprechers und das andere Ende an ein Netzladegerät oder eine tragbare Batterie an.

 Rot → Laden
 Grün → Vollständig geladen

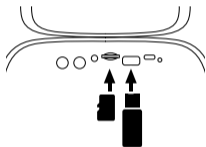

MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR


POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

WIE ENTFERNT MAN DIE BATTERIE?

Entfernen Sie die Schrauben und nehmen Sie den Akku heraus, indem Sie ihn vom Stecker trennen.

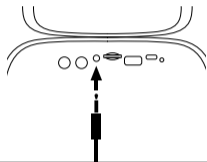
USB / TF-MODUS



Wenn Sie ein Gerät an den USB / TF-Eingang anschließen, wird automatisch Musik abgespielt.

AUX IN-MODUS

1



2



Drücken Sie die MODE-Taste, bis „AUX“ auf dem Bildschirm erscheint.

TECNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Kompatibel mit Bluetooth	5.4	
TWS	Ja	
PMPO-Leistung	400W	
RMS-Leistung	40W	
AUX-Audioeingang	Ja	
USB / TF-Audioeingang bis zu 64 GB	Ja	
Lautstärkeregler	Ja	
Batterie	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Betriebszeit	4 Stunden*	
Betriebsfrequenz	2402-2480MHz	* mit Lichtern
Maximale HF-Ausgangsleistung	+6dBm	4 Stunden bei 50% der Lautstärke
Audioformate	MP3/WAV/WMA	3 Stunden bei 70% der Lautstärke
Mikrofoneingang	2	2 Stunden bei 100% der Lautstärke

Garantie für den Akku

Der Akku ist ein Verbrauchsteil, und als solches hat er eine Garantie für 12 Monate.

SICHERHEIT

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Für alle Produkte:

1. Verwenden Sie nur das vom Hersteller empfohlene Netzteil und Kabel.
2. Setzen Sie das Produkt oder die Batterie nicht extremen Temperaturen, Feuchtigkeit, Feuer oder direktem Sonnenlicht aus.
3. Öffnen oder durchstechen Sie die Batterie nicht. Unsachgemäße Handhabung kann Feuer, Explosion oder austretende ätzende Flüssigkeiten verursachen.
4. Laden Sie die Batterie nicht unbeaufsichtigt und lassen Sie sie nicht dauerhaft angeschlossen.
5. Mischen Sie keine neuen und gebrauchten Batterien oder unterschiedliche Typen oder Kapazitäten.
6. Handhaben oder ersetzen Sie die Batterie nicht, wenn sie beschädigt oder aufgebläht ist.
7. Trennen Sie das Ladegerät sofort, wenn Sie Überhitzung, seltsamen Geruch oder Verformung bemerken.
8. Halten Sie den Lautsprecher und die Batterie außerhalb der Reichweite von Kindern.
9. Laden Sie die Batterie nur in Innenräumen und in einer trockenen Umgebung auf.
10. Achten Sie auf die Polaritäten (+/-), wenn Sie die herausnehmbare Batterie einsetzen.
11. Verwenden Sie den Lautsprecher nicht während des Ladevorgangs in feuchten Umgebungen (z. B. Badezimmer oder im Regen im Freien).

VORSICHT

GEFAHR VON ELEKTRISCHEM SCHLAG. GERÄT NICHT ÖFFNEN.



Das Symbol bezieht sich auf "Gefährliche unisolierte Spannung" im Inneren des Gerätegehäuses, das bei unsachgemäßem Gebrauch und Demontage des Geräts einen elektrischen Schlag für Personen verursachen kann.



Das Symbol bezieht sich auf "Wichtige Anweisungen" für Betrieb und Wartung (Reparaturen).

WARNUNG:

Der Hersteller lehnt jegliche Verantwortung für Schäden oder Verschlechterungen ab, die durch nicht autorisierte Änderungen verursacht wurden.

FÜR ALLE LÄNDER DER EUROPÄISCHEN UNION:

Für Produkte mit Audioausgang

Gehörschutz



Vorsicht: Bei Verwendung von Kopfhörern mit hoher Lautstärke über längere Zeit kann ein Gehörverlust auftreten. Die Produkte wurden getestet, um die Anforderungen an den Schalldruckpegel gemäß den geltenden Standards NF EN 50332-1:2013 und/oder EN 50332-2:2013 zu erfüllen, wie sie im französischen Artikel L.5232-1 festgelegt sind.

Wichtig: Um mögliche Schäden durch Gehörverlust zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit mit hoher Lautstärke hören.

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der Europäischen Union (2014/53/UE) in Bezug auf die Begrenzung der Exposition der allgemeinen Bevölkerung gegenüber elektromagnetischen Feldern im Hinblick auf den Gesundheitsschutz.

Lurbe Grup S.A. erfüllt die Anforderungen der Internationalen Kommission zum Schutz vor nichtionisierender Strahlung (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Hinweis zur WEEE: Die Richtlinie über WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Abfall von elektrischen und elektronischen Geräten), die am 14/02/2014 als europäisches Gesetz in Kraft getreten ist, regelt die Behandlung von Elektronikgeräten am Ende ihrer Lebensdauer. Die Wiederverwendung, das Recycling und andere Formen der Rückgewinnung solcher Abfälle zur Reduzierung der Entsorgung haben Vorrang. Das WEEE-Logo befindet sich in diesem Abschnitt.

Dieses Produkt darf nicht zusammen mit dem üblichen Haushaltsmüll entsorgt werden. Sie sind dafür verantwortlich, alle Abfälle Ihrer elektronischen Geräte ordnungsgemäß zu entsorgen und sie an den dafür vorgesehenen Sammelstellen für die Entsorgung solcher gefährlichen Abfälle abzugeben. Die getrennte Sammlung und ordnungsgemäße Entsorgung Ihrer elektronischen Geräteabfälle trägt dazu bei, natürliche Ressourcen zu erhalten und die Sicherheit von Mensch und Umwelt zu gewährleisten. Weitere Informationen zur Entsorgung, Wiederverwertung und den Sammelstellen für elektronische Geräteabfälle erhalten Sie von Ihrer örtlichen Stadtverwaltung, dem Entsorgungsdienstleister, dem Geschäft, in dem Sie das Gerät gekauft haben, oder dem Hersteller des Geräts.

Einhaltung der RoHS-Richtlinie.

Dieses Produkt entspricht der Richtlinie 2011/65/EU und ihrer Änderung (EU) 2015/863 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 4. Juni 2015 über die Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

Für Produkte mit Batterien.

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/1542.

Anweisungen für den Benutzer zur Entnahme, Wiederverwertung und Entsorgung gebrauchter Batterien.

Um die Batterien aus dem Gerät zu entfernen, befolgen Sie die Entnahmehinweise in diesem Benutzerhandbuch.

In der Europäischen Union und anderen Orten ist es verboten, Batterien zusammen mit dem Hausmüll zu entsorgen. Alle Batterien müssen umweltverträglich entsorgt werden. Wenden Sie sich an örtliche Abfallentsorgungsbehörden, um Informationen zur sicheren Sammlung, Recycling und Entsorgung gebrauchter Batterien zu erhalten.

WARNUNG: Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Batteriewechsel. Um das Risiko von Feuer oder Verbrennungen zu verringern, dürfen Batterien nicht auseinandergebaut, zerkleinert, durchstoßen, Kurzschlüsse mit externen Kontakten verursacht oder Temperaturen über 60°C ausgesetzt werden. Nicht im Feuer oder Wasser entsorgen. Nur durch spezifizierte Batterien ersetzen.



Das Symbol für die getrennte Sammlung von Batterien und Akkumulatoren wird in diesem Abschnitt dargestellt.

Batterien, Akkumulatoren und Knopfzellen, die mehr als 0,0005% Quecksilber, mehr als 0,002% Cadmium oder mehr als 0,004% Blei enthalten, werden mit dem entsprechenden chemischen Metallsymbol markiert: Hg, Cd oder Pb. Siehe das Symbol unten dargestellt.



Hg



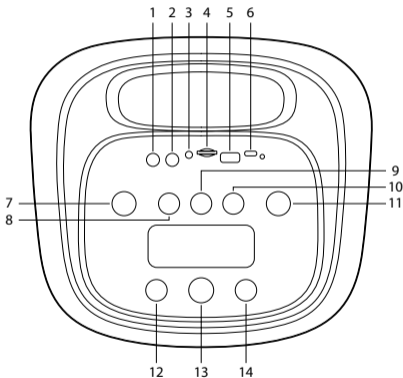
Cd



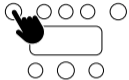
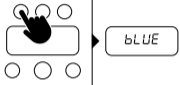


Pb

TASTI DI CONTROLLO


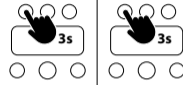


- 1 Porta per microfono 1
- 2 Porta per microfono 2
- 3 Ingresso AUX
- 4 Slot per scheda TF
- 5 Ingresso USB
- 6 Porta di ricarica Tipo C
- 7 Accensione / Spegnimento
- 8 Modalità
- 9 Eco - / Vol mic -
(Premere per diminuire il volume del microfono.
Tenere premuto per diminuire l'eco.)
- 10 Eco + / Vol mic +
(Premere per aumentare il volume del microfono.
Tenere premuto per aumentare l'eco.)
- 11 Luci
- 12 Brano precedente (tenere premuto)
Volume - (premere una volta)
- 13 Riproduci / Pausa
- 14 Brano successivo (tenere premuto)
Volume + (premere una volta)



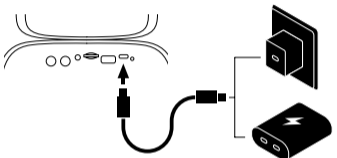
MODE BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Premere per 3 secondi per accendere l'altoparlante.</p>	<p>2</p>  <p>Premere il pulsante MODE finché BLUE non appare sullo schermo.</p>
<p>3</p>  <p>Cerca NGS WILDDRIP nelle opzioni Bluetooth del dispositivo mobile.</p>	<p>4</p>  <p>"* " fisso sullo schermo.</p>



MODE TWS


<p>1</p>  <p>Impostare entrambi gli altoparlanti in modalità Bluetooth. (Vedi MODE BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Tenere premuto il pulsante MODE su entrambi gli altoparlanti per 3 secondi.</p>
<p>3</p>  <p>Entrambi gli altoparlanti si connettono automaticamente dopo pochi secondi e si sentirà un "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Cercare NGS WILDDRIP sul dispositivo Bluetooth.</p>

COME RICARICARE?




Collegare un'estremità del cavo USB-C alla parte posteriore dell'altoparlante e l'altra estremità a un caricatore a muro o a una batteria portatile.

 Rosso	→ Carica
 Verde	→ Completamente carico

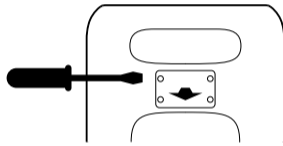


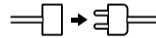
1.5W-10W
USB
MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR



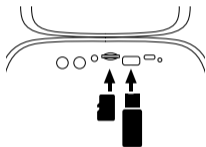
POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

COME RIMUOVERE LA BATTERIA?





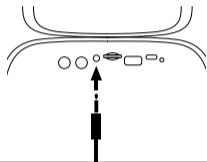
Rimuovere le viti ed estrarre la batteria scollegandola dal connettore.

MODE USB / TF

Quando colleghi un dispositivo all'ingresso USB / TF, la musica verrà riprodotta automaticamente.

MODE AUX IN

1



2



Premere il pulsante MODE fino a quando "AUX" appare sullo schermo.

SPECIFICHE TECNICHE

Compatibile con Bluetooth	5.4	
TWS	Sì	
Potenza PMPO	400W	
Potenza RMS	40W	
Ingresso audio AUX	Sì	
Ingresso audio USB / TF fino a 64 GB	Sì	
Controllo del volume	Sì	
Batteria	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Tempo di funzionamento	4 ore*	
Frequenza di funzionamento	2402-2480MHz	* con luci
Potenza di uscita RF massima	+6dBm	4 ore al 50% del volume
Formati audio	MP3/WAV/WMA	3 ore al 70% del volume
Ingresso microfono	2	2 ore al 100% del volume

Garanzia della batteria

La batteria è un materiale di consumo e, come tale, ha una garanzia di 12 mesi.

SICUREZZA

ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

Per tutti i prodotti:

1. Usare solo l'adattatore di alimentazione e il cavo raccomandati dal produttore.
2. Non esporre il prodotto o la batteria a temperature estreme, umidità, fuoco o luce solare diretta.
3. Non aprire né forare la batteria. Un uso improprio può causare incendio, esplosione o fuoriuscita di liquidi corrosivi.
4. Non caricare la batteria senza supervisione né lasciarla collegata permanentemente.
5. Non mescolare batterie nuove con usate né di tipi o capacità diverse.
6. Non maneggiare o sostituire la batteria se è danneggiata o gonfia.
7. Scollegare immediatamente il caricatore se si nota surriscaldamento, odore anomalo o deformazione.
8. Tenere l'altoparlante e la batteria fuori dalla portata dei bambini.
9. Ricaricare la batteria solo in ambienti interni e asciutti.
10. Rispettare le polarità (+/-) quando si inserisce la batteria rimovibile.
11. Non utilizzare l'altoparlante durante la ricarica in ambienti umidi (ad es. bagno o all'aperto sotto la pioggia).

ATTENZIONE

PERICOLO DI SCOSSE ELETTRICHE. NON APRIRE L'APPARECCHIO



Il simbolo si riferisce a "Tensione pericolosa" non isolata all'interno del cabinet del prodotto che, in caso di uso improprio e smontaggio del prodotto, può causare scosse elettriche alle persone.



Il simbolo si riferisce a "Istruzioni importanti" per l'uso e la manutenzione (riparazioni).

AVVERTENZA:

Il produttore declina ogni responsabilità per danni o deterioramenti causati da modifiche non autorizzate.

ISTRUZIONI D'USO

PER TUTTI I PAESI DELL'UNIONE EUROPEA:

Per i prodotti con uscita audio

Prevenzione dell'udito compromesso



Attenzione: L'udito può essere compromesso se si utilizzano cuffie o auricolari ad alto volume per periodi prolungati. I prodotti sono stati testati per verificare i requisiti di livello di pressione sonora stabiliti negli standard applicabili NF EN 50332-1:2013 e/o EN 50332-2:2013 richiesti dall'articolo francese L.5232-1.

Importante: Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare a volume elevato per periodi prolungati.

Questo dispositivo è conforme ai requisiti dell'Unione Europea (2014/53/UE) relativi alla limitazione dell'esposizione del pubblico generale ai campi elettromagnetici per quanto riguarda la protezione della salute.

Lurbe Grup S.A. rispetta il requisito della Commissione Internazionale per la protezione dalle radiazioni non ionizzanti (ICNIRP, International Commission on Non-ionizing Radiation Protection).



Avviso WEEE: La Direttiva WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche), entrata in vigore come legge europea il 14/02/2014, riguarda il trattamento delle apparecchiature elettroniche alla fine della loro vita utile. È prioritario riutilizzare, riciclare e adottare altre forme di recupero di tali rifiuti al fine di ridurre l'eliminazione. Il logo WEEE è quello presente in questa stessa sezione.

Questo prodotto non deve essere smaltito insieme agli altri rifiuti domestici. Hai la responsabilità di smaltire tutti i rifiuti delle tue apparecchiature elettriche e, a tal fine, devi portarli al punto di raccolta designato per il riciclaggio di tali rifiuti pericolosi. La raccolta separata e il corretto recupero dei rifiuti delle tue apparecchiature elettriche ed elettroniche, al momento dello smaltimento, ci permettono di contribuire a conservare le risorse naturali e garantire la sicurezza della salute umana e dell'ambiente. Per ulteriori informazioni sulla rimozione, il recupero e i punti di raccolta dei rifiuti delle apparecchiature elettriche ed elettroniche, contatta il centro cittadino locale, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici, il negozio presso il quale hai acquistato l'apparecchio o il produttore dell'apparecchio.

Conformità alla direttiva RoHS.

Questo prodotto è conforme alla Direttiva 2011/65/UE e alla sua modifica (UE) 2015/863 del Parlamento europeo e del Consiglio del 4 giugno 2015 sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Per i prodotti che includono batterie.

Questo prodotto è conforme al Regolamento (UE) 2023/1542.

Istruzioni per l'utente sulla rimozione, il riciclaggio e lo smaltimento delle batterie usate.

Per rimuovere le batterie dal dispositivo, seguire le istruzioni di rimozione in questo manuale utente.

Nell'Unione Europea e in altri luoghi, è vietato smaltire le batterie insieme ai rifiuti domestici. Tutte le batterie devono essere smaltite in modo non dannoso per l'ambiente. Contattare gli ufficiali locali responsabili della gestione dei rifiuti per informazioni sulla raccolta, il riciclaggio e lo smaltimento sicuro per l'ambiente delle batterie usate.

ATTENZIONE: Rischio di esplosione in caso di sostituzione errata della batteria. Per ridurre il rischio di incendio o ustioni, non smontare, tritare, perforare, cortocircuitare i contatti esterni, esporre a una temperatura superiore a 60°C (140°F) o gettare nel fuoco nell'acqua. Sostituire solo con le batterie specificate.



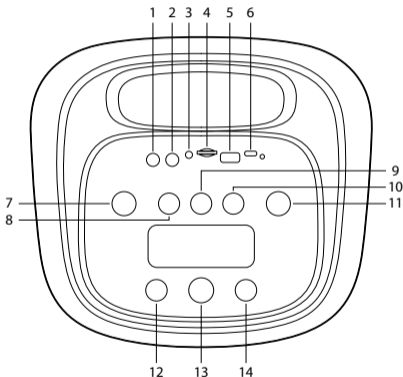
Il simbolo per la raccolta separata di tutte le batterie e gli accumulatori è quello mostrato in questa sezione.

Le batterie, gli accumulatori e le pile a bottone contenenti oltre lo 0,0005% di mercurio, oltre lo 0,002% di cadmio o oltre lo 0,004% di piombo saranno contrassegnate con il simbolo chimico del metallo corrispondente: Hg, Cd o Pb, rispettivamente. Fare riferimento al simbolo mostrato di seguito:

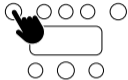
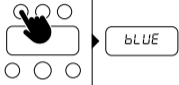




BOTÕES DE CONTROLE

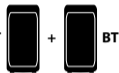
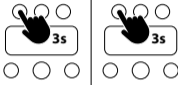


- 1 Porta para microfone 1
- 2 Porta para microfone 2
- 3 Entrada AUX
- 4 Entrada para cartão TF
- 5 Entrada USB
- 6 Porta de carregamento Tipo C
- 7 Ligar / Desligar
- 8 Modo
- 9 Eco - / Vol mic -
(Prima para diminuir o volume do microfone.
Mantenha premido para diminuir o eco.)
- 10 Eco + / Vol mic +
(Prima para aumentar o volume do microfone.
Mantenha premido para aumentar o eco.)
- 11 Luzes
- 12 Faixa anterior (manter pressionado)
Volume - (pressionar uma vez)
- 13 Reproduzir / Pausar
- 14 Faixa seguinte (manter pressionado)
Volume + (pressionar uma vez)



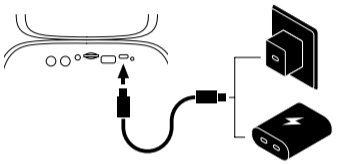
MODO BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Pressione por 3 segundos para ligar o alto-falante.</p>	<p>2</p>  <p>Pressione o botão MODE até BLUE aparecer no ecrã.</p>
<p>3</p>  <p>Procure por NGS WILDDRIP nas opções de Bluetooth do dispositivo móvel.</p>	<p>4</p>  <p>"*" fixo na tela.</p>



MODO TWS


<p>1</p>  <p>Coloque ambos os altifalantes em modo Bluetooth. (Ver MODO BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Mantenha premido o botão MODE em ambos os altifalantes durante 3 segundos.</p>
<p>3</p>  <p>Os dois altifalantes ligam-se automaticamente após alguns segundos e ouvirá um "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Procure NGS WILDDRIP no dispositivo Bluetooth.</p>

COMO CARREGAR?

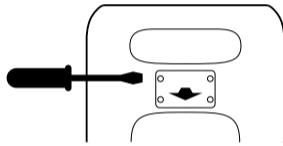


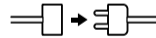
Conecte uma extremidade do cabo USB-C na parte traseira do alto-falante e a outra extremidade a um carregador de parede ou bateria portátil.

 Vermelho	→ Carregamento
 Verde	→ Totalmente carregado

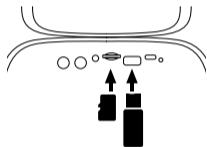


COMO REMOVER A BATERIA?





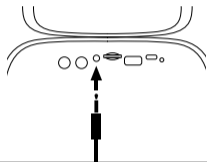
Remova os parafusos e retire a bateria desligando-a do conector.

MODO USB / TF

Ao conectar um dispositivo à entrada USB / TF, a música será reproduzida automaticamente.

MODO AUX IN

1



2



Pressione o botão MODE até que "AUX" apareça na tela.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Compatível com bluetooth	5.4	
TWS	Sim	
Potência PMPO	400W	
Potência RMS	40W	
Entrada de áudio AUX	Sim	
Entrada de áudio USB / TF de até 64 GB	Sim	
Controlo de volume	Sim	
Bateria	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Tempo de funcionamento	4 horas*	
Frequência de operação	2402-2480MHz	* com luzes
Potência de saída RF máxima	+6dBm	4 horas a 50% do volume
Formatos de áudio	MP3/WAV/WMA	3 horas a 70% do volume
Entrada para microfone	2	2 horas a 100% do volume

Garantia da bateria

A bateria é um consumível e, como tal, a garantia da mesma é de 12 meses.

SEGURANÇA

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Para todos os produtos:

1. Utilize apenas o adaptador de corrente e o cabo recomendados pelo fabricante.
2. Não exponha o produto nem a bateria a temperaturas extremas, humidade, fogo ou luz solar direta.
3. Não abra nem perfure a bateria. O uso incorreto pode causar incêndio, explosão ou fuga de líquidos corrosivos.
4. Não carregue a bateria sem supervisão nem a deixe permanentemente ligada.
5. Não misture pilhas novas com usadas nem de tipos ou capacidades diferentes.
6. Não manuseie nem substitua a bateria se estiver danificada ou inchada.
7. Desligue imediatamente o carregador se notar sobreaquecimento, cheiro estranho ou deformação.
8. Mantenha o altifalante e a bateria fora do alcance das crianças.
9. Recarregue a bateria apenas em interiores e num ambiente seco.
10. Respeite as polaridades (+/-) ao inserir a bateria removível.
11. Não utilize o altifalante enquanto carrega em ambientes húmidos (ex. casa de banho ou exterior à chuva).

PRECAUÇÃO

RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO. NÃO ABRA O APARELHO



O símbolo faz referência a "Tensão perigosa" não isolada dentro do gabinete do produto que, ao ser mal utilizado e desmontado, pode causar choque elétrico às pessoas.



O símbolo faz referência a "Instruções importantes" de operação e manutenção (reparos).

ADVERTÊNCIA:

O fabricante não se responsabiliza por danos ou deteriorações causados por modificações não autorizadas.

PARA TODOS OS PAÍSES DA UNIÃO EUROPEIA:

Para produtos com saída de áudio

Prevenção de perda auditiva



Cuidado: Pode ocorrer perda auditiva se fones de ouvido ou auriculares forem utilizados com volume alto por períodos prolongados. Os produtos foram testados para verificar os requisitos de nível de pressão sonora estabelecidos nas normas aplicáveis NF EN 50332-1:2013 e/ou EN 50332-2:2013, exigidos pelo artigo francês L.5232-1.

Importante: Para evitar possíveis danos por perda auditiva, não ouça com volume alto por períodos prolongados.

Este dispositivo está em conformidade com os requisitos da União Europeia (2014/53/UE) relacionados à limitação da exposição do público em geral a campos eletromagnéticos no que se refere à proteção da saúde.

Lurbe Grup S.A. atende ao "requisito da Comissão Internacional de Proteção contra Radiação Não-Ionizante" (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Aviso de WEEE: A Diretiva sobre Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos (WEEE - Waste Electrical and Electronic Equipment), que entrou em vigor como lei europeia em 14/02/2014, trata do tratamento de equipamentos eletrônicos no final de sua vida útil. É prioritário reutilizar, reciclar e outras formas de recuperação desses resíduos para reduzir a eliminação. O logotipo WEEE está neste mesmo trecho.

Este produto não deve ser descartado com outros resíduos domésticos. Você é responsável por descartar todos os resíduos de seus equipamentos elétricos e, para isso, deve levá-los ao ponto de coleta especificado para reciclagem desses resíduos perigosos. A coleta separada e o correto tratamento dos resíduos de seus equipamentos elétricos e eletrônicos no momento do descarte nos permitem ajudar a preservar os recursos naturais e garantir a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre descarte, recuperação e pontos de coleta de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos, entre em contato com o centro da cidade local, serviço de descarte de resíduos domésticos, loja onde você comprou o equipamento ou o fabricante do equipamento.

Conformidade com a RoHS

Este produto está em conformidade com a Diretiva 2011/65/UE e sua modificação (UE) 2015/863 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 4 de junho de 2015, sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos.

Para produtos que incluem baterias.

Este produto cumpre o Regulamento (UE) 2023/1542.

Instruções para o usuário sobre extração, reciclagem e disposição de baterias usadas.

Para remover as baterias do equipamento, siga as instruções de remoção deste manual do utilizador.

Na União Europeia e em outros locais, é proibido descartar baterias juntamente com resíduos domésticos. Todas as baterias devem ser descartadas de forma ambientalmente segura. Entre em contato com as autoridades locais de gerenciamento de resíduos para obter informações sobre coleta, reciclagem e descarte seguro para o meio ambiente de baterias usadas.

ATENÇÃO: Risco de explosão se a bateria for substituída incorretamente. Para reduzir o risco de incêndio ou queimaduras, não desmonte, triture, perfure, faça curto-circuito nos contatos externos, exponha a temperaturas superiores a 60°C (140°F) ou descarte em fogo ou água. Substitua apenas pelas baterias especificadas.



O símbolo de coleta separada para todas as baterias e acumuladores é o mostrado nesta seção.

Baterias, acumuladores e baterias de botão que contenham mais de 0,0005% de mercúrio, mais de 0,002% de cádmio ou mais de 0,004% de chumbo serão marcados com o símbolo químico do metal correspondente: Hg, Cd ou Pb, respectivamente. Consulte o símbolo mostrado abaixo:



Hg



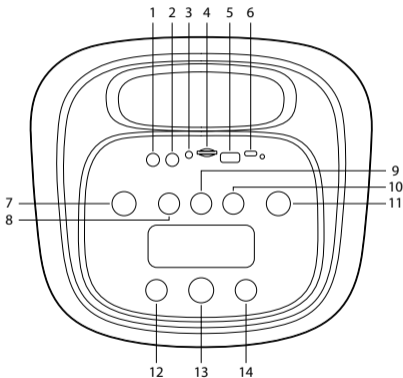
Cd



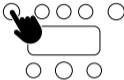
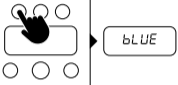


Pb

PRZYCISKI STEROWANIA


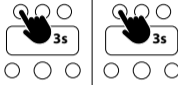


- 1 Port mikrofonu 1
- 2 Port mikrofonu 2
- 3 Wejście AUX
- 4 Gniazdo karty TF
- 5 Wejście USB
- 6 Port ładowania typu C
- 7 Włącz / Wyłącz
- 8 Tryb
- 9 Echo - / Głośn. mic -
(Naciśnij, aby zmniejszyć głośność mikrofonu.
Przytrzymaj, aby zmniejszyć echo.)
- 10 Echo + / Głośn. mic +
(Naciśnij, aby zwiększyć głośność mikrofonu.
Przytrzymaj, aby zwiększyć echo.)
- 11 Światła
- 12 Poprzedni utwór (przytrzymaj)
Głośność - (naciśnij raz)
- 13 Odtwarzaj / Pauza
- 14 Następny utwór (przytrzymaj)
Głośność + (naciśnij raz)



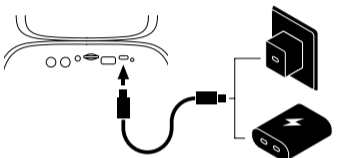
TRYB BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Przytrzymaj przez 3 sekundy, aby włączyć głośnik.</p>	<p>2</p>  <p>Naciśnij przycisk MODE, aż BLUE pojawi się na ekranie.</p>
<p>3</p>  <p>Wyszukaj NGS WILDDRIP w opcjach Bluetooth urządzenia mobilnego.</p>	<p>4</p>  <p>"*"* na stałe wyświetlone na ekranie.</p>



TRYB TWS


<p>1</p>  <p>Ustaw oba głośniki w trybie Bluetooth. (Zobacz TRYB BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Przytrzymaj przycisk MODE na obu głośnikach przez 3 sekundy.</p>
<p>3</p>  <p>Oba głośniki po kilku sekundach połączą się automatycznie i usłyszysz „beep”.</p>	<p>4</p>  <p>Wyszukaj NGS WILDDRIP na urządzeniu Bluetooth.</p>


JAK ŁADOWAĆ?



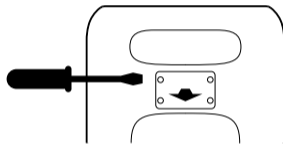
Podłącz jeden koniec kabla USB-C do tylnej części głośnika, a drugi do ładowarki ściennej lub przenośnej baterii.

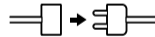
 Czerwony → Ładowanie
 Zielony → Pełne naładowanie


MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR

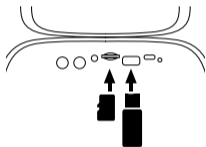

POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

JAK WYJĄĆ BATERIĘ?





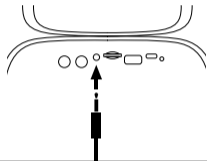
Odkręć śruby i wyjmij baterię, odłączając ją od złącza.

TRYB USB / TF

Po podłączeniu urządzenia do wejścia USB / TF, muzyka zostanie odtworzona automatycznie.

TRYB AUX IN

1



2



Naciśnij przycisk MODE, aż na ekranie pojawi się „AUX.”

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Kompatybilny z Bluetooth	5.4	
TWS	Tak	
Moc PMPO	400W	
Moc RMS	40W	
Wejście audio AUX	Tak	
Wejście audio USB / TF do 64 GB	Tak	
Regulacja głośności	Tak	
Akumulator	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Czas pracy	4 godzin*	
Częstotliwość operacyjna	2402-2480MHz	* ze światłami
Maksymalna moc wyjściowa RF	+6dBm	4 godzin przy 50% głośności
Formaty audio	MP3/WAV/WMA	3 godzin przy 70% głośności
Wejście mikrofonowe	2	2 godzin przy 100% głośności

Gwarancja baterii

Akumulator jest materiałem eksploatacyjnym i jako takiemu, zapewnia się 12 miesięcy gwarancji.

BEZPIECZEŃSTWO

WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Dla wszystkich produktów:

1. Używaj wyłącznie zasilacza i kabla zalecanych przez producenta.
2. Nie narażaj produktu ani baterii na ekstremalne temperatury, wilgoć, ogień ani bezpośrednie światło słoneczne.
3. Nie otwieraj ani nie przekłuwaj baterii. Niewłaściwe użycie może spowodować pożar, eksplozję lub wyciek żrących cieczy.
4. Nie ładuj baterii bez nadzoru ani nie pozostawiaj jej stale podłączonej.
5. Nie mieszaj nowych i używanych baterii ani różnych typów lub pojemności.
6. Nie manipuluj ani nie wymieniaj baterii, jeśli jest uszkodzona lub spuchnięta.
7. Natychmiast odłącz ładowarkę, jeśli zauważysz przegrzewanie, dziwny zapach lub deformację.
8. Trzymaj głośnik i baterię z dala od dzieci.
9. Ładuj baterię wyłącznie w pomieszczeniach i w suchym otoczeniu.
10. Zachowaj biegunowość (+/-) podczas wkładania wymiennej baterii.
11. Nie używaj głośnika podczas ładowania w wilgotnym środowisku (np. łazienka lub na zewnątrz podczas deszczu).

OSTRZEŻENIE

RYZIKO PORAZENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM. NIE OTWIERAJ URZĄDZENIA



Symbol odnosi się do "Niebezpiecznego napięcia" niez izolowanego wewnątrz obudowy urządzenia, które może spowodować porażenie prądem elektrycznym w przypadku niewłaściwego użytkowania i demontażu produktu.



Symbol odnosi się do "Ważnych instrukcji" dotyczących obsługi i konserwacji (napraw).

UWAGA:

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody lub uszkodzenia spowodowane nieautoryzowanymi modyfikacjami.

DLA WSZYSTKICH KRAJÓW UNII EUROPEJSKIEJ:

Dla produktów z wyjściem audio

Zapobieganie utracie słuchu



Ostrzeżenie: Długotrwałe słuchanie dźwięków na głośnych poziomach przy użyciu słuchawek może prowadzić do utraty słuchu. Produkty zostały przetestowane w celu sprawdzenia wymagań dotyczących poziomu ciśnienia dźwięku określonych w odpowiednich standardach NF EN 50332-1:2013 i/lub EN 50332-2:2013, zgodnie z francuskim artykułem L5232-1.

Ważne: Aby uniknąć potencjalnych szkód wynikających z utraty słuchu, nie należy słuchać dźwięków na głośnych poziomach przez długi czas.

To urządzenie spełnia wymagania Unii Europejskiej (2014/53/UE) dotyczące ograniczenia ekspozycji ogółu ludności na pola elektromagnetyczne w kontekście ochrony zdrowia.

Lurbe Grup S.A. spełnia wymogi Międzynarodowej Komisji Ochrony Przed Promieniowaniem Niejonizującym (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Ostrzeżenie dotyczące WEEE: Dyrektywa dotycząca WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpady Elektryczne i Elektroniczne), która weszła w życie jako prawo europejskie w dniu 14/02/2014, dotycząca postępowania z urządzeniami elektronicznymi po zakończeniu ich użytkowania. Priorytetem jest ponowne wykorzystanie, recykling i inne formy odzysku tych odpadów w celu zmniejszenia ich utylizacji. Logo WEEE jest widoczne w tej samej sekcji.

Ten produkt nie powinien być usuwany razem z innymi odpadami domowymi. Jesteś odpowiedzialny za usuwanie wszystkich odpadów z twoich urządzeń elektrycznych i w tym celu powinieneś dostarczyć je do określonego punktu zbierania przeznaczonego do recyklingu tych niebezpiecznych odpadów. Oddzielne zbieranie i odpowiednie odzyskiwanie odpadów z twoich urządzeń elektrycznych i elektronicznych w momencie usuwania pozwala nam pomóc w ochronie zasobów naturalnych oraz zapewni bezpieczeństwo zdrowia człowieka i środowiska. Aby uzyskać więcej informacji na temat usuwania, odzyskiwania i punktów zbierania odpadów z urządzeń elektrycznych i elektronicznych, skontaktuj się z lokalnym centrum miasta, służbą usuwania odpadów domowych, sklepem, w którym zakupiłeś urządzenie lub producentem urządzenia.

Zgodność z RoHS.

Ten produkt spełnia Dyrektywę 2011/65/UE oraz jej zmianę (UE) 2015/863 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 4 czerwca 2015 roku w sprawie ograniczenia stosowania substancji niebezpiecznych w urządzeniach elektrycznych i elektronicznych.

Dla produktów zawierających baterie.

Produkt spełnia wymagania Rozporządzenia (UE) 2023/1542.

Instrukcje dla użytkownika dotyczące wyjmowania, recyklingu i usuwania zużytych baterii.

Aby wyjąć baterie z urządzenia, postępuj zgodnie z instrukcjami wyjęcia w tej instrukcji obsługi.

W Unii Europejskiej i innych miejscach zakazane jest wyrzucanie baterii wraz z odpadami domowymi. Wszystkie baterie powinny być usuwane w sposób nienaruszający środowiska. Skontaktuj się z lokalnymi władzami ds. gospodarki odpadami, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznego zbierania, recyklingu i usuwania użytych baterii.

OSTRZEŻENIE: Ryzyko wybuchu w przypadku niewłaściwej wymiany baterii. Aby zmniejszyć ryzyko pożaru lub poparzeń, nie należy demontować, miażdżyć, przebijać ani spowodować zwarcie zewnętrznych kontaktów, nie wystawiać na temperaturę powyżej 60°C (140°F) ani usuwać w ogniu lub wodzie. Należy zastąpić tylko określonymi bateriami.



Symbol oddzielnego zbierania wszystkich baterii i akumulatorów jest widoczny w tej sekcji.

Baterie, akumulatory i baterie przyciskowe zawierające więcej niż 0,0005% rtęci, więcej niż 0,002% kadmu lub więcej niż 0,004% ołowiu zostaną oznaczone symbolem chemicznym odpowiedniego metalu: Hg, Cd lub Pb, odpowiednio. Zobacz symbol przedstawiony poniżej.



Hg



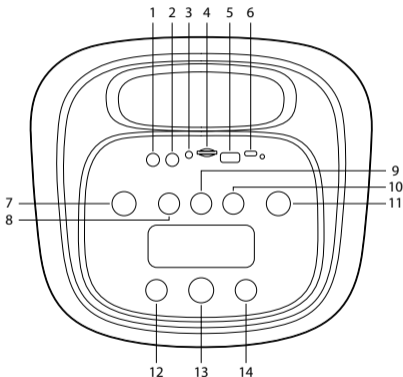
Cd



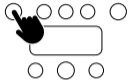
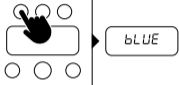


Pb

BEDIENINGSTOETSEN

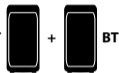
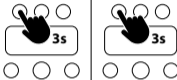


- 1 Microfoonaansluiting 1
- 2 Microfoonaansluiting 2
- 3 AUX-ingang
- 4 TF-kaartslot
- 5 USB-ingang
- 6 Type-C oplaadpoort
- 7 Aan / Uit
- 8 Modus
- 9 Echo - / Mic-vol. -
(Druk om het microfoonvolume te verlagen.
Blijf drukken om de echo te verlagen.)
- 10 Echo + / Mic-vol. +
(Druk om het microfoonvolume te verhogen.
Blijf drukken om de echo te verhogen.)
- 11 Lichten
- 12 Vorige track (ingedrukt houden)
Volume - (één keer drukken)
- 13 Afspelen / Pauze
- 14 Volgende track (ingedrukt houden)
Volume + (één keer drukken)



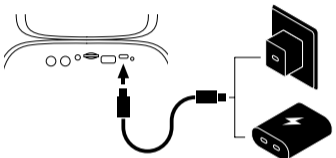
MODUS BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Druk gedurende 3 seconden om de luidspreker in te schakelen.</p>	<p>2</p>  <p>Druk op de MODE-knop tot BLUE op het scherm verschijnt.</p>
<p>3</p>  <p>Zoek naar NGS WILDDRIP in de Bluetooth-opties van het mobiele apparaat.</p>	<p>4</p>  <p>"* " vast op het scherm.</p>



MODUS TWS


<p>1</p>  <p>Zet beide luidsprekers in Bluetooth-modus. (Zie MODUS BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Houd de knop MODE en ambos altavoces duranteop beide luidsprekers 3 seconden ingedrukt.</p>
<p>3</p>  <p>Beide luidsprekers verbinden automatisch na enkele seconden en je hoort een "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Zoek NGS WILDDRIP op het Bluetooth-apparaat.</p>

HOE OPLADEN?




Sluit het ene uiteinde van de USB-C-kabel aan op de achterkant van de luidspreker en het andere uiteinde op een muuradapter of draagbare batterij.

	Rood	→ Opladen
	Groen	→ Volledig opgeladen

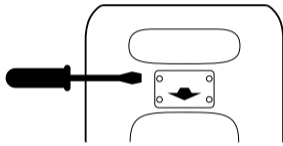


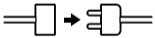
15W-10W
USB
MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR



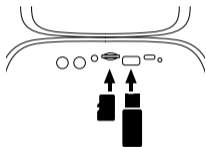
POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

HOE VERWIJDER JE DE BATTERIJ?





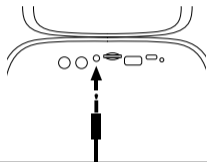
Verwijder de schroeven en haal de batterij eruit door deze van de connector los te koppelen.

MODUS USB / TF

Wanneer je een apparaat op de USB / TF-ingang aansluit, wordt muziek automatisch afgespeeld.

MODUS AUX IN (ALLEEN WILDDRIP 3)

1



2



Druk op de MODE-knop totdat "AUX" op het scherm verschijnt.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Compatibel met Bluetooth	5.4	
TWS	Ja	
PMPO-vermogen	400W	
RMS-vermogen	40W	
AUX-audiouitvoer	Ja	
USB / TF-audio-ingang tot 64 GB	Ja	
Volumeregeling	Ja	
Batterij	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Bedrijfstijd	4 uur*	
Bedrijfsfrequentie	2402-2480MHz	* met lichten
Maximaal RF-uitgangsvermogen	+6dBm	4 uur bij 50% volume
Audioformaten	MP3/WAV/WMA	3 uur bij 70% volume
Microfooningang	2	2 uur bij 100% volume

Batterij garantie

De batterij is een verbruiksartikel en als zodanig bedraagt de garantie 12 maanden.

VEILIGHEID

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Voor alle producten:

1. Gebruik alleen de voedingsadapter en kabel die door de fabrikant worden aanbevolen.
2. Stel het product en de batterij niet bloot aan extreme temperaturen, vocht, vuur of direct zonlicht.
3. Open of doorboor de batterij niet. Onjuist gebruik kan brand, explosie of lekkage van corrosieve vloeistoffen veroorzaken.
4. Laad de batterij niet onbeheerd op en laat ze niet permanent aangesloten.
5. Meng geen nieuwe en gebruikte batterijen of verschillende types of capaciteiten.
6. Raak de batterij niet aan en vervang ze niet als ze beschadigd of opgezwollen is.
7. Koppel de oplader onmiddellijk los als u oververhitting, vreemde geur of vervorming opmerkt.
8. Houd de luidspreker en de batterij buiten het bereik van kinderen.
9. Laad de batterij alleen binnenshuis en in een droge omgeving op.
10. Let op de polariteiten (+/-) bij het plaatsen van de verwijderbare batterij.
11. Gebruik de luidspreker niet tijdens het opladen in vochtige omgevingen (bijv. badkamer of buiten in de regen).

VOORZICHTIG

ELEKTRISCHE SCHOK GEVAAR. OPEN HET APPARAAT NIET.



Het symbool verwijst naar "Geïsoleerd gevaarlijk voltage" binnenin de behuizing van het product dat bij verkeerd gebruik en demontage een elektrische schok voor personen kan veroorzaken.



Het symbool verwijst naar "Belangrijke instructies" voor bediening en onderhoud (reparaties).

WAARSCHUWING:

De fabrikant wijst alle verantwoordelijkheid af voor schade of verslechtering veroorzaakt door ongeautoriseerde wijzigingen.

VOOR ALLE LANDEN VAN DE EUROPESE UNIE:

Voor producten met audio-uitgang

Preventie van gehoorverlies



Voorzichtig: Gehoorverlies kan optreden als er gedurende lange perioden gebruik wordt gemaakt van koptelefoons of oortelefoons met een hoog volume. De producten zijn getest om te voldoen aan de geluidsdrumniveaueisen zoals vastgelegd in de toepasselijke normen NF EN 50332-1:2013 en/of EN 50332-2:2013 zoals vereist in artikel L.5232-1 van de Franse wet.

Belangrijk: Om mogelijke gehoorschade te voorkomen, mag er gedurende lange perioden niet naar hoge volumes worden geluisterd.

Dit apparaat voldoet aan de vereisten van de Europese Unie (2014/53/UE) met betrekking tot de beperking van de blootstelling van het algemene publiek aan elektromagnetische velden met betrekking tot de bescherming van de gezondheid.

Lurbe Grup S.A. voldoet aan de eis van de International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) met betrekking tot bescherming tegen niet-ioniserende straling.



WEEE-melding: De richtlijn betreffende WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Afval van Elektrische en Elektronische Apparatuur), die op 14/02/2014 als Europese wet in werking is getreden, heeft betrekking op de behandeling van elektronische apparatuur aan het einde van hun levensduur. Het is een prioriteit om deze afvalstoffen te hergebruiken, te recyclen en op andere manieren te herstellen om de verwijdering te verminderen. Het WEEE-logo bevindt zich in dit gedeelte.

Dit product mag niet samen met het normale huisvuil worden weggegooid. U bent verantwoordelijk voor het correct verwijderen van alle afval van uw elektrische apparatuur. Breng ze daarvoor naar de aangewezen inzamelpunten voor de recycling van dergelijk gevaarlijk afval. Het gescheiden inzamelen en correct recyclen van afval van uw elektrische en elektronische apparatuur helpt bij het behoud van natuurlijke hulpbronnen en zorgt voor de veiligheid van mens en milieu. Neem voor meer informatie over de verwijdering, recycling en inzamelpunten voor elektrische en elektronische apparatuur contact op met het lokale stadscentrum, de afvalinzameldienst, de winkel waar u het apparaat heeft gekocht of de fabrikant van het apparaat.

Conformiteit met RoHS.

Dit product voldoet aan Richtlijn 2011/65/EU en de wijziging ervan (EU) 2015/863 van het Europees Parlement en de Raad van 4 juni 2015 betreffende de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.

Voor producten met batterijen.

Dit product voldoet aan Verordening (EU) 2023/1542.

Gebruikersinstructies voor het verwijderen, recyclen en weggooien van gebruikte batterijen.

Volg de verwijderingsinstructies in deze handleiding om de batterijen uit het toestel te halen.

Het is verboden om batterijen samen met huishoudelijk afval weg te gooien in de Europese Unie en andere plaatsen. Alle batterijen moeten op een milieuvriendelijke manier worden afgedankt. Neem contact op met de lokale afvalbeheerders voor informatie over het veilig verzamelen, recyclen en afvoeren van gebruikte batterijen.

WAARSCHUWING: Gevaar voor explosie bij onjuiste vervanging van de batterij. Om het risico op brand of brandwonden te verminderen, mag u de batterij niet demonteren, verpletteren, doorboren, kortsluiting maken met externe contacten, blootstellen aan temperaturen boven 60°C (140°F) of weggooien in vuur of water. Vervang alleen met de voorgeschreven batterijen.



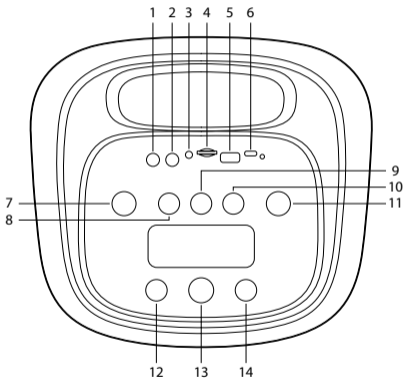
Het symbool voor gescheiden inzameling van alle batterijen en accu's wordt weergegeven in dit gedeelte.

Batterijen, accu's en knoopcellen die meer dan 0,0005% kwik, meer dan 0,002% cadmium of meer dan 0,004% lood bevatten, worden gemarkeerd met het relevante chemische symbool voor het metaal: Hg, Cd of Pb, respectievelijk. Raadpleeg het symbool dat hieronder wordt weergegeven.

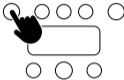
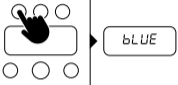




TLAČÍTKO OVLÁDÁNÍ


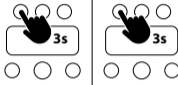


- 1 Port pro mikrofon 1
- 2 Port pro mikrofon 2
- 3 Vstup AUX
- 4 Slot pro kartu TF
- 5 Vstup USB
- 6 Nabíjecí port typu C
- 7 Zapnuto / Vypnuto
- 8 Režim
- 9 Echo - / Hlas. mic -
(Stiskněte pro snížení hlasitosti mikrofonu.
Podržte pro snížení ozvěny.)
- 10 Echo + / Hlas. mic +
(Stiskněte pro zvýšení hlasitosti mikrofonu.
Podržte pro zvýšení ozvěny.)
- 11 Světla
- 12 Předchozí skladba (držet stisknuté)
Hlasitost - (stisknout jednou)
- 13 Přehrát / Pauza
- 14 Další skladba (držet stisknuté)
Hlasitost + (stisknout jednou)



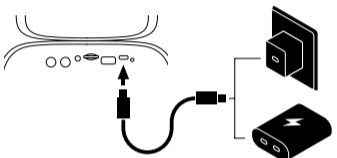
REŽIM BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Podržte po dobu 3 sekund pro zapnutí reproduktoru.</p>	<p>2</p>  <p>Stiskněte tlačítko MODE, dokud se na obrazovce nezobrazí BLUE.</p>
<p>3</p>  <p>Vyhledejte NGS WILDDRIP v možnostech Bluetooth mobilního zařízení.</p>	<p>4</p>  <p>Na obrazovce se zobrazí „*“.</p>



REŽIM TWS


<p>1</p>  <p>Nastavte oba reproduktory do režimu Bluetooth. (Viz REŽIM BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Podržte tlačítko MODE na obou reproduktorech po dobu 3 sekund.</p>
<p>3</p>  <p>Reproduktory se po několika sekundách automaticky spojí a uslyšíte „beep“.</p>	<p>4</p>  <p>Vyhledejte NGS WILDDRIP na Bluetooth zařízení.</p>

JAK NABÍJET?




Připojte jeden konec kabelu USB-C k zadní části reproduktoru a druhý konec k nabíječce do zásuvky nebo přenosné baterii.

 Červená	→ Nabíjení
 Zelená	→ Plně nabitá

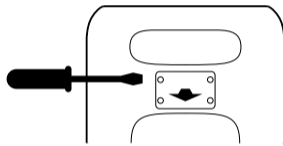


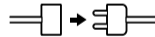
1.5W-10W
USB
MIN.-MAX. POWER
USB ADAPTOR



POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

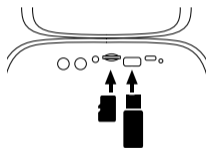
JAK VYJMOUT BATERII?





Odšroubujte šrouby a vyjměte baterii odpojením od konektoru.

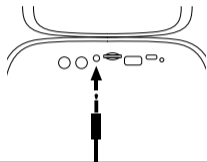
REŽIM USB / TF



Po připojení zařízení ke vstupu USB / TF se hudba automaticky přehraje.

REŽIM AUX IN

1



2



Stiskněte tlačítko MODE, dokud se na obrazovce neobjeví „AUX.“

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Kompatibilní s Bluetooth	5.4	
TWS	Ano	
Výkon PMPO	400W	
Výkon RMS	40W	
AUX audio vstup	Ano	
USB / TF zvukový vstup až do 64 GB	Ano	
Ovládání hlasitosti	Ano	
Baterie	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Provozní doba	4 hodin*	
Frekvenční rozsah	2402-2480MHz	* se světly
Maximální výstupní výkon RF	+6dBm	4 hodiny při 50% hlasitosti
Zvukové formáty	MP3/WAV/WMA	3 hodin při 70% hlasitosti
Vstup pro mikrofon	2	2 hodin při 100% hlasitosti

Záruka na baterie

Baterie je spotřební produkt a jako takový má záruku na 12 měsíců.

BEZPEČNOST

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Pro všechny výrobky:

1. Používejte pouze napájecí adaptér a kabel doporučený výrobcem.
2. Nevystavujte výrobek ani baterii extrémním teplotám, vlhkosti, ohni nebo přímému slunečnímu světlu.
3. Neotevírejte ani nepropichujte baterii. Nesprávné použití může způsobit požár, explozi nebo únik korozivních kapalin.
4. Nenabíjejte baterii bez dozoru ani ji nenechávejte trvale připojenou.
5. Nemíchejte nové a použité baterie nebo různé typy či kapacity.
6. Nepracujte s baterií a nevyměňujte ji, pokud je poškozená nebo nafouknutá.
7. Okamžitě odpojte nabíječku, pokud zaznamenáte přehřátí, zápach nebo deformaci.
8. Uchovávejte reproduktor a baterii mimo dosah dětí.
9. Nabíjejte baterii pouze v interiéru a v suchém prostředí.
10. Dodržujte polaritu (+/-) při vkládání vyjímatelné baterie.
11. Nepoužívejte reproduktor během nabíjení ve vlhkém prostředí (např. koupelna nebo venku v dešti).

VAROVÁNÍ

NEBEZPEČÍ ELEKTRICKÉHO PŘEPĚTÍ. NEOTVÍREJTE PŘÍSTROJ



Symbol označuje „Nebezpečné neizolované napětí“ uvnitř produktu, které může při nesprávném použití a demontáži přístroje způsobit elektrický šok u osob.



Symbol označuje „Důležité pokyny“ pro provoz a údržbu (opravy).

VAROVÁNÍ:

Výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost za škody nebo poškození způsobené neoprávněnými úpravami.

PRO VŠECHNY ZEMĚ EVROPSKÉ UNIE:

Pro produkty s audio výstupem

Prevence ztráty sluchu



Pozor: Při používání sluchátek s vysokou hlasitostí po delší dobu může dojít ke ztrátě sluchu. Produkty byly testovány a splňují požadavky na úroveň zvukového tlaku stanovené v platných normách NF EN 50332-1:2013 a/nebo EN 50332-2:2013, které jsou požadovány francouzským zákonem L.5232-1.

Důležité: Abyste předešli možným poškozením sluchu, neposlouchejte po delší dobu s vysokou hlasitostí.

Tento přístroj splňuje požadavky Evropské unie (2014/53/UE) týkající se omezení vystavení všeobecného obyvatelstva elektromagnetickým polím z hlediska ochrany zdraví.

Společnost Lurbe Grup S.A. splňuje požadavky Mezinárodní komise pro ochranu proti neionizujícím radiacím (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Upozornění na WEEE: Směrnice o WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpad z Elektrického a Elektronického Zařízení), která vstoupila v platnost jako evropský zákon dne 14. 2. 2014, se vztahuje na nakládání s elektronickými zařízeními na konci jejich životnosti. Prioritou je opětovné použití, recyklace a jiné formy zpracování těchto odpadů s cílem snížit jejich likvidaci. Logo WEEE se nachází v této části.

Tento výrobek nesmí být likvidován s běžným domovním odpadem. Máte povinnost likvidovat veškeré odpady z elektrických zařízení a proto je musíte odevzdat na sběrné místo určené k recyklaci těchto nebezpečných odpadů. Izolovaný sběr a správné zpracování odpadů z elektrických a elektronických zařízení při jejich likvidaci nám umožňuje přispět k ochraně přírodních zdrojů a zajistit bezpečnost lidského zdraví a životního prostředí. Pro více informací o likvidaci, recyklaci a sběrných místech pro odpady z elektrických a elektronických zařízení se obraťte na místní městský úřad, službu pro likvidaci domovního odpadu, obchod, kde jste výrobek zakoupili, nebo výrobce výrobku.

Splnění směrnice RoHS.

Tento výrobek splňuje směrnici Evropského parlamentu a Rady 2011/65/EU a její úpravu (EU) 2015/863 ze dne 4. června 2015 o omezení používání určitých nebezpečných látek ve výrobcích elektrického a elektronického zařízení.

Pro výrobky obsahující baterie.

Tento výrobek splňuje požadavky Nařízení (EU) 2023/1542.

Pokyny pro uživatele ohledně vyjmutí, recyklace a likvidace použitých baterií.

Pro vyjmutí baterií postupujte podle pokynů v tomto návodu.

V Evropské unii a dalších oblastech je zakázáno likvidovat baterie spolu s domovním odpadem. Všechny baterie musí být likvidovány způsobem šetrným k životnímu prostředí. Obratě se na místní odpadové úředníky, abyste získali informace o bezpečném sběru, recyklaci a likvidaci použitých baterií pro životní prostředí.

VAROVÁNÍ: Riziko výbuchu při nesprávné výměně baterie. Abyste snížili riziko požáru nebo popálenin, nedemontujte, netrhávejte, nevtájte, nezkratujte vnější kontakty, nevystavujte teplotě vyšší než 60°C (140°F) a nevhazujte do ohně nebo vody. Nahrazujte pouze určenými bateriemi.



Symbol odděleného sběru všech baterií je zobrazen v této sekci.

Baterie, akumulátory a knoflíkové baterie obsahující více než 0,0005 % rtuti, více než 0,002 % kadmia nebo více než 0,004 % olova budou označeny chemickým symbolem příslušného kovu: Hg, Cd nebo Pb. Vizte symbol zobrazený níže:



Hg



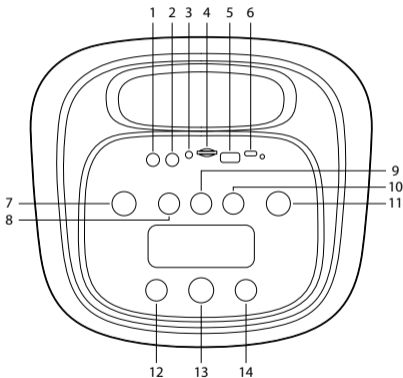
Cd



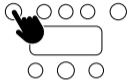
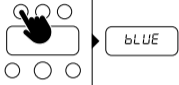


Pb

OVLÁDACIE TLAČIDLÁ

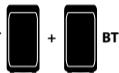
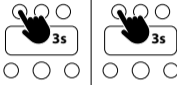


- 1 Port pre mikrofón 1
- 2 Port pre mikrofón 2
- 3 Vstup AUX
- 4 Slot pre kartu TF
- 5 Vstup USB
- 6 Nabíjací port typu C
- 7 Zapnúť / Vypnúť
- 8 Režim
- 9 Echo - / Hlas. mic -
(Stlačte pre zníženie hlasitosti mikrofónu.
Podržte pre zníženie ozveny.)
- 10 Echo + / Hlas. mic +
(Stlačte pre zvýšenie hlasitosti mikrofónu.
Podržte pre zvýšenie ozveny.)
- 11 Svetlá
- 12 Predchádzajúca skladba (podržať)
Hlasitosť - (stlačiť raz)
- 13 Prehrať / Pauza
- 14 Nasledujúca skladba (podržať)
Hlasitosť + (stlačiť raz)



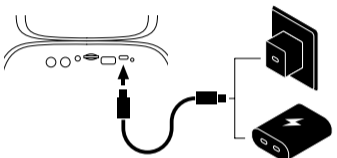
REŽIM BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Podržte na 3 sekundy pre zapnutie reproduktora.</p>	<p>2</p>  <p>Stlačte tlačidlo MODE, kým sa na obrazovke nezobrazí BLUE.</p>
<p>3</p>  <p>Vyhľadajte NGS WILDDRIP vo voľbách Bluetooth vášho mobilného zariadenia.</p>	<p>4</p>  <p>Na obrazovke sa zobrazí „*“.</p>



REŽIM TWS


<p>1</p>  <p>Nastavte oba reproduktory do režimu Bluetooth. (Pozrite REŽIM BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Podržte tlačidlo MODE na oboch reproduktoroch počas 3 sekúnd.</p>
<p>3</p>  <p>Oba reproduktory sa po niekoľkých sekundách automaticky spoja a ozve sa „beep“.</p>	<p>4</p>  <p>Vyhľadajte NGS WILDDRIP na Bluetooth zariadení.</p>

AKO NABÍJAŤ?




Pripojte jeden koniec kábla USB-C k zadnej časti reproduktora a druhý koniec k nabíjačke do zásuvky alebo prenosnej batérii.

 Červená	→ Nabíjanie
 Zelená	→ Plne nabité

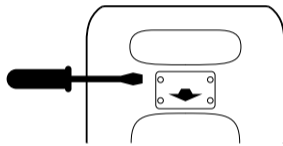


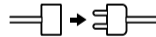
1.5W-10W
USB
MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR



POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

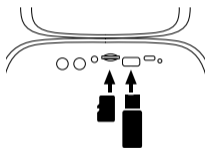
AKO VYBRAŤ BATÉRIU?





Odskrutkujte skrutky a vyberte batériu odpojením od konektora.

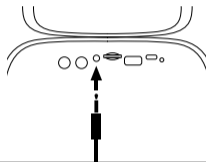
REŽIM USB / TF



Po pripojení zariadenia k USB / TF vstupu sa hudba automaticky prehrá.

REŽIM AUX IN

1



2



Stlačte tlačidlo MODE, kým sa na obrazovke neobjaví „AUX.“

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Kompatibilné s Bluetooth	5.4	
TWS	Áno	
Výkon PMPO	400W	
Výkon RMS	40W	
AUX audio vstup	Áno	
Zvukový vstup USB / TF až do veľkosti 64 GB	Áno	
Ovládanie hlasitosti	Áno	
Batérie	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Prevádzková doba	4 hodín*	
Prevádzková frekvencia	2402-2480MHz	* so svetlami
Maximálny výstupný výkon RF	+6dBm	4 hodín pri 50 % hlasitosti
Audio formáty	MP3/WAV/WMA	3 hodín pri 70 % hlasitosti
Vstup pre mikrofón	2	2 hodín pri 100 % hlasitosti

Záruka batérie

Batéria je spotrebný materiál, a preto záruka je 12 mesiacov.

BEZPEČNOSŤ

DÔLEŽITÉ POKYNY PRE BEZPEČNOSŤ

Pre všetky produkty:

1. Používajte iba napájací adaptér a kábel odporúčaný výrobcom.
2. Nevystavujte produkt ani batériu extrémnym teplotám, vlhkosti, ohňu alebo priamemu slnku.
3. Neotvárajte a neprepichujte batériu. Nesprávne použitie môže spôsobiť požiar, výbuch alebo únik korozívnych látok.
4. Nenabíjajte batériu bez dozoru ani ju nenechávajte trvalo pripojenú.
5. Nemiešajte nové a použité batérie ani rôzne typy alebo kapacity.
6. Nepracujte s batériou a nevymieňajte ju, ak je poškodená alebo nafúknutá.
7. Okamžite odpojte nabíjačku, ak si všimnete prehriatie, zvláštny zápach alebo deformáciu.
8. Držte reproduktor a batériu mimo dosahu detí.
9. Nabíjajte batériu iba v interiéri a v suchom prostredí.
10. Dodržujte polaritu (+/-) pri vkladani vyberateľnej batérie.
11. Nepoužívajte reproduktor počas nabíjania vo vlhkom prostredí (napr. kúpeľňa alebo vonku v daždi).

POZOR

NEBEZPEČENSTVO ELEKTRICKÉHO ŠOKU. NEOTVÁRAJTE PRÍSTROJ



Symbol označuje neizolované "nebezpečné napätie" vo vnútri výrobku, ktoré môže spôsobiť elektrický šok ľuďom, ak sa výrobok nesprávne používa alebo rozoberá.



Symbol označuje "dôležité pokyny" pre prevádzku a údržbu (opravy).

VAROVANIE:

Výrobca odmieta akúkoľvek zodpovednosť za škody alebo poškodenie spôsobené neautorizovanými zmenami.

PRE VŠETKY KRAJINY EURÓPSKEJ ÚNIE:

Pre produkty s audio výstupom

Prevenia strát sluchu



Pozor: Prolongované používanie slúchadiel alebo slúchok s vysokou hlasitosťou môže spôsobiť stratu sluchu. Produkty boli testované na dodržanie požiadaviek na úroveň zvukového tlaku stanovené v príslušných normách NF EN 50332-1:2013 a/alebo EN 50332-2:2013, ktoré vyžaduje francúzsky zákon L.5232-1.

Dôležité: Aby ste predišli možným poškodeniam sluchu, nepočúvajte dlhodobo pri vysokých hlasitostiach.

Tento zariadenie spĺňa požiadavky Európskej únie (2014/53/UE) týkajúce sa obmedzenia vystavenia verejnosti elektromagnetickým poliám, pokiaľ ide o ochranu zdravia.

Spoločnosť Lurbe Grup S.A. spĺňa požiadavku Medzinárodnej komisie pre ochranu pred neionizujúcim žiarením (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Upozornenie na WEEE: Smernica o WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpad z Elektrického a Elektronického Zariadenia), ktorá nadobudla platnosť ako európska smernica dňa 14. 2. 2014, sa vzťahuje na nakladanie s elektronickými zariadeniami na konci ich životnosti. Prioritou je opätovné použitie, recyklácia a iné formy spracovania týchto odpadov s cieľom znížiť ich odstránenie. Logo WEEE sa nachádza v tejto časti.

Tento produkt nesmie byť likvidovaný s bežným domovým odpadom. Máte zodpovednosť zabezpečiť správnu likvidáciu všetkých odpadov z elektrických zariadení a preto ich musíte odnieť na určené zberné miesto na recykláciu týchto nebezpečných odpadov. Izolovaný zber a správne zneškodnenie odpadov z elektrických a elektronických zariadení nám pomáha chrániť prírodné zdroje a zaručuje bezpečnosť ľudskej zdravie a životného prostredia. Pre viac informácií o likvidácii, zneškodňovaní a miestach zberu odpadov z elektrických a elektronických zariadení sa obráťte na miestne mestské centrum, službu na zber domového odpadu, predajňu, v ktorej ste zariadenie zakúpili, alebo výrobcu zariadenia.

Dodržiavanie smernice RoHS.

Tento výrobok spĺňa Smernicu 2011/65/EÚ a jej úpravu (EÚ) 2015/863 Európskeho parlamentu a Rady zo 4. júna 2015 o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach.

Pre výrobky obsahujúce batérie.

Tento produkt spĺňa požiadavky Nariadenia (EÚ) 2023/1542.

Návod pre používateľa týkajúci sa výberu, recyklácie a likvidácie použitých batérií.

Pri vyberaní batérií z zariadenia postupujte podľa pokynov v tomto návode.

V Európskej únii a v iných oblastiach je zakázané vyhadzovať batérie do bežného domáceho odpadu. Všetky batérie musia byť likvidované tak, aby nedokázali škodiť životnému prostrediu. Obráťte sa na miestne úrady zodpovedné za správu odpadu, aby ste získali informácie o bezpečnom zbere, recyklácii a ekologickej likvidácii použitých batérií.

VAROVANIE: Riziko výbuchu pri nesprávnej výmene batérie. Na zníženie rizika požiaru alebo popálenia nesmie byť batéria demontovaná, rozdrušená, prebodnutá, vystavená skratom vonkajších kontaktov, vystavená teplote vyššej ako 60 °C (140 °F) alebo vyhodená do ohňa alebo vody. Nahrádzať len určenými typmi batérií.



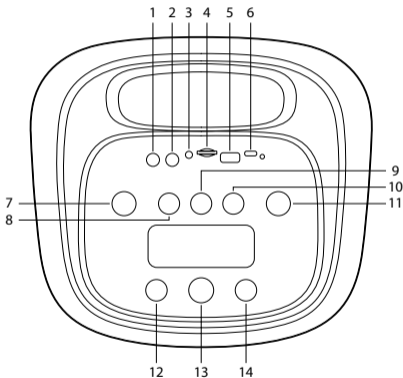
Symbol zberu oddelený pre všetky batérie a akumulátory je zobrazený v tejto časti.

Batérie, akumulátory a gombikové batérie, ktoré obsahujú viac ako 0,0005 % ortuti, viac ako 0,002 % kadmia alebo viac ako 0,004 % olova, budú označené príslušným chemickým symbolom pre daný kov: Hg, Cd alebo Pb. Pozrite si symbol zobrazený nižšie:

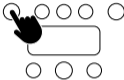
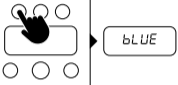




ΚΟΥΜΠΙΑ ΕΛΕΓΧΟΥ


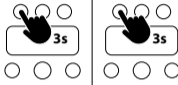


- 1 Θύρα για μικρόφωνο 1
- 2 Θύρα για μικρόφωνο 2
- 3 Είσοδος AUX
- 4 Υποδοχή κάρτας TF
- 5 Θύρα USB
- 6 Θύρα φόρτισης Type C
- 7 Ενεργοποίηση / Απενεργοποίηση
- 8 Λειτουργία
- 9 Ηχώ - / Έντ. μικρ. -
(Πατήστε για μείωση της έντασης του μικροφώνου.
Κρατήστε πατημένο για μείωση της ηχούς.)
- 10 Ηχώ + / Έντ. μικρ. +
(Πατήστε για αύξηση της έντασης του μικροφώνου.
Κρατήστε πατημένο για αύξηση της ηχούς.)
- 11 Φώτα
- 12 Προηγούμενο κομμάτι (κρατήστε πατημένο)
Ένταση - (πατήστε μία φορά)
- 13 Αναπαραγωγή / Παύση
- 14 Επόμενο κομμάτι (κρατήστε πατημένο)
Ένταση + (πατήστε μία φορά)



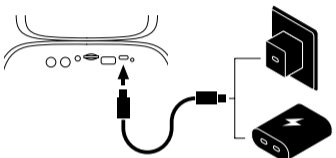
ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Πατήστε για 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε το ηχείο.</p>	<p>2</p>  <p>Πατήστε το κουμπί MODE μέχρι να εμφανιστεί το BLUE στην οθόνη.</p>
<p>3</p>  <p>Αναζητήστε το NGS WILDDRIP στις επιλογές Bluetooth της κινητής συσκευής.</p>	<p>4</p>  <p>Το "Ⓜ" εμφανίζεται στην οθόνη.</p>



ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ TWS


<p>1</p>  <p>Τοποθετήστε και τα δύο ηχεία σε λειτουργία Bluetooth. (Δείτε ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>Κρατήστε πατημένο το κουμπί MODE και στα δύο ηχεία για 3 δευτερόλεπτα.</p>
<p>3</p>  <p>Τα δύο ηχεία συνδέονται αυτόματα μετά από λίγα δευτερόλεπτα και θα ακούσετε έναν "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Αναζητήστε NGS WILDDRIP στη συσκευή Bluetooth.</p>

ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΣΗ ΦΟΡΤΙΣΗΣ




Συνδέστε το ένα άκρο του καλωδίου USB-C στο πίσω μέρος του ηχείου και το άλλο άκρο σε φορτιστή τοίχου ή φορητή μπαταρία.

 Κόκκινο	→ Φόρτιση
 Πράσινο	→ Πλήρης φόρτιση

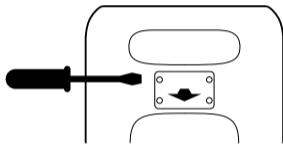


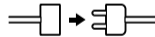
15W-10W
USB
MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR



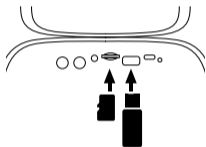
POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED

ΠΩΣ ΝΑ ΑΦΑΙΡΕΣΕΤΕ ΤΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ;





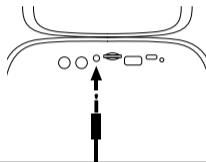
Αφαιρέστε τις βίδες και βγάλτε την μπαταρία αποσυνδέοντάς την από το βύσμα.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ USB / TF

Όταν συνδέετε μια συσκευή στην είσοδο USB / TF, η μουσική θα αναπαράγεται αυτόματα.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ AUX IN

1



2



Πατήστε το κουμπί MODE μέχρι να εμφανιστεί "AUX" στην οθόνη.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Συμβατό με bluetooth	5.4	
TWS	Ναί	
Ισχύς PMPO	400W	
Ισχύς RMS	40W	
Είσοδος ήχου AUX	Ναί	
Είσοδος ήχου USB / TF έως και 64GB	Ναί	
Έλεγχος έντασης ήχου	Ναί	
Μπαταρία	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Χρόνος λειτουργίας	4 ώρες*	
Συχνότητα λειτουργίας	2402-2480MHz	
Μέγιστη ισχύς RF εξόδου	+6dBm	
Μορφές ήχου	MP3/WAV/WMA	
Είσοδος μικροφώνου	2	

* με φώτα
4 ώρες στο 50% της έντασης ήχου
3 ώρες στο 70% της έντασης ήχου
2 ώρες στο 100% της έντασης ήχου

Εγγύηση μπαταρίας

Η μπαταρία είναι αναλώσιμη, και ως τέτοια, η παρεχόμενη εγγύηση είναι για 12 μήνες.

ΑΣΦΑΛΕΙΑ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Για όλα τα προϊόντα:

1. Χρησιμοποιείτε μόνο τον τροφοδοτικό και το καλώδιο που συνιστά ο κατασκευαστής.
2. Μην εκθέτετε το προϊόν ή την μπαταρία σε ακραίες θερμοκρασίες, υγρασία, φωτιά ή άμεσο ηλιακό φως.
3. Μην ανοίγετε και μην τρυπάτε την μπαταρία. Η κακή χρήση μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, έκρηξη ή διαρροή διαβρωτικών υγρών.
4. Μην φορτίζετε την μπαταρία χωρίς επίβλεψη και μην την αφήνετε μόνιμα συνδεδεμένη.
5. Μην αναμειγνύετε νέες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες ή διαφορετικούς τύπους ή χωρητικότητες.
6. Μην χειρίζεστε ή αντικαθιστάτε την μπαταρία αν είναι φουσκωμένη ή κατεστραμμένη.
7. Αποσυνδέστε αμέσως τον φορτιστή αν παρατηρήσετε υπερθέρμανση, περίεργη οσμή ή παραμόρφωση.
8. Κρατήστε το ηχείο και την μπαταρία μακριά από παιδιά.
9. Φορτίζετε την μπαταρία μόνο σε εσωτερικό χώρο και σε ξηρό περιβάλλον.
10. Τηρείτε τις πολικότητες (+/-) κατά την εισαγωγή της αποσπώμενης μπαταρίας.
11. Μην χρησιμοποιείτε το ηχείο κατά τη φόρτιση σε υγρά περιβάλλοντα (π.χ. μπάνιο ή έξω στη βροχή).

ΠΡΟΣΟΧΗ

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ. ΜΗΝ ΑΝΟΙΓΕΤΕ ΤΗΝ ΣΥΣΚΕΥΗ



Το σύμβολο αναφέρεται σε "Κίνδυνος Υψηλής Τάσης" που δεν είναι μονωμένη μέσα στο περίβλημα του προϊόντος και, αν χρησιμοποιηθεί λανθασμένα ή αν αποσυναρμολογηθεί το προϊόν, μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία στους ανθρώπους.



Το σύμβολο αναφέρεται σε "Σημαντικές Οδηγίες" λειτουργίας και συντήρησης (επισκευές).

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

Ο κατασκευαστής αποποιείται κάθε ευθύνη για ζημιές ή φθορές που προκαλούνται από μη εξουσιοδοτημένες τροποποιήσεις.

ΓΙΑ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ:

Για προϊόντα που περιλαμβάνουν έξοδο ήχου

Πρόληψη απώλειας ακοής



Προσοχή: Μπορεί να προκληθεί απώλεια ακοής εάν χρησιμοποιηθούν ακουστικά ή ακουστικά με υψηλή ένταση ήχου για παρατεταμένα χρονικά διαστήματα. Τα προϊόντα έχουν ελεγχθεί για να επαληθευτούν οι απαιτήσεις επιπέδου ήχου που ορίζονται στα ισχύοντα πρότυπα NF EN 50332-1:2013 και/ή EN 50332-2:2013 που απαιτούνται από το γαλλικό άρθρο L.5232-1.

Σημαντικό: Για να αποφευχθούν πιθανές βλάβες από απώλεια ακοής, μην ακούτε με υψηλή ένταση ήχου για παρατεταμένα χρονικά διαστήματα.

Αυτή η συσκευή πληροί τις απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης (2014/53/UE) σχετικά με τον περιορισμό της έκθεσης του γενικού κοινού σε ηλεκτρομαγνητικά πεδία, όσον αφορά την προστασία της υγείας.

H Lurbe Grup S.A. πληροί την απαίτηση της Διεθνούς Επιτροπής για την προστασία από τη μη ιοντιζουσα ακτινοβολία (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Ειδοποίηση WEEE: Η Οδηγία για τα WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού), η οποία τέθηκε σε ισχύ ως ευρωπαϊκή νομοθεσία στις 14/02/2014, αφορά τη μεταχείριση των ηλεκτρονικών εξοπλισμών στο τέλος τους κύκλου ζωής τους. Προτεραιότητα έχει η επαναχρησιμοποίηση, η ανακύκλωση και άλλες μορφές ανάκτησης των αποβλήτων αυτών με σκοπό τη μείωση της εξάντλησής τους. Το λογότυπο WEEE βρίσκεται σε αυτήν την ενότητα.

Αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απόβλητα. Έχετε την ευθύνη να απορρίψετε όλα τα απόβλητα από τις ηλεκτρικές συσκευές σας και, για τον σκοπό αυτό, πρέπει να τα παραδίσετε στον καθορισμένο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση των επικίνδυνων αποβλήτων αυτών. Η απομόνωση της συλλογής και η κατάλληλη ανακύκλωση των αποβλήτων από τις ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές σας κατά την απόρριψη βοηθούν στη διατήρηση των φυσικών πόρων και εξασφαλίζουν την ασφάλεια της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη, την ανάκτηση και τα σημεία συλλογής αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, επικοινωνήστε με τον τοπικό δήμο, την υπηρεσία διάθεσης οικιακών αποβλήτων, το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή ή τον κατασκευαστή της.

Συμμόρφωση με την οδηγία RoHS.

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την Οδηγία 2011/65/ΕΕ και την τροποποίησή της (ΕΕ) 2015/863 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 4ης Ιουνίου 2015 για τον περιορισμό της χρήσης επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές.

Για προϊόντα που περιλαμβάνουν μπαταρίες.

Το προϊόν συμμορφώνεται με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2023/1542.

Οδηγίες για το χρήστη σχετικά με την αφαίρεση, ανακύκλωση και διάθεση των χρησιμοποιημένων μπαταριών.

Για να αφαιρέσετε τις μπαταρίες, ακολουθήστε τις οδηγίες αυτού του εγχειριδίου.

Στην Ευρωπαϊκή Ένωση και σε άλλες περιοχές, απαγορεύεται η απόρριψη των μπαταριών μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Όλες οι μπαταρίες πρέπει να απορρίπτονται με τρόπο που δεν βλάπτει το περιβάλλον. Επικοινωνήστε με τους τοπικούς υπεύθυνους διαχείρισης αποβλήτων για πληροφορίες σχετικά με την ασφαλή συλλογή, ανακύκλωση και διάθεση των ήδη χρησιμοποιημένων μπαταριών για το περιβάλλον.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κίνδυνος έκρηξης εάν αντικατασταθεί η μπαταρία εσφαλμένα. Για μείωση του κινδύνου πυρκαγιάς ή εγκαυμάτων, δεν πρέπει να αποσυναρμολογείτε, να κοπανάτε, να διατρύπατε, να προκαλείτε βραχυκύκλωμα εξωτερικών επαφών, να εκθέτετε σε θερμοκρασία πάνω από 60°C (140°F) ή να απορρίψετε σε φωτιά ή νερό. Να αντικαθιστάτε μόνο με τις καθορισμένες μπαταρίες.



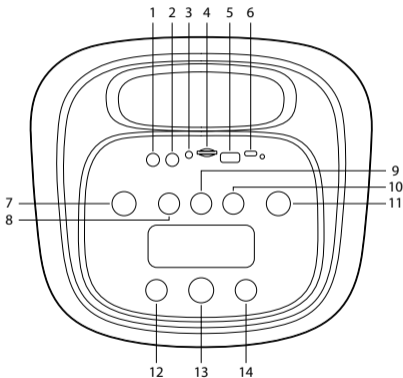
Το σύμβολο ξεχωριστής συλλογής για όλες τις μπαταρίες και τους συσσωρευτές είναι αυτό που φαίνεται σε αυτήν την ενότητα.

Οι μπαταρίες, οι συσσωρευτές και τα κουμπιά μπαταρίας που περιέχουν πάνω από 0,0005% υδράργυρο, πάνω από 0,002% κάδμιο ή πάνω από 0,004% μόλυβδο θα σημειώνονται με τον αντίστοιχο χημικό σύμβολο του μετάλλου: Hg, Cd ή Pb, αντίστοιχα. Ανατρέξτε στο σύμβολο που φαίνεται παρακάτω:

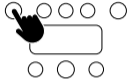
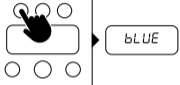




VEZÉRLŐ GOMBOK

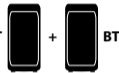
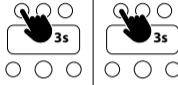


- 1 Mikrofon port 1
- 2 Mikrofon port 2
- 3 AUX bemenet
- 4 TF kártyahely
- 5 USB bemenet
- 6 Type-C töltőport
- 7 Be / Ki
- 8 Mód
- 9 Echo - / Mic hangerő -
(Nyomja meg a mikrofon hangerejének csökkentéséhez.
Tartsa lenyomva az echo csökkentéséhez.)
- 10 Echo + / Mic hangerő +
(Nyomja meg a mikrofon hangerejének növeléséhez.
Tartsa lenyomva az echo növeléséhez.)
- 11 Fények
- 12 Előző szám (tartsa lenyomva)
Hangerő - (egyszer nyomja meg)
- 13 Lejátszás / Szünet
- 14 Következő szám (tartsa lenyomva)
Hangerő + (egyszer nyomja meg)



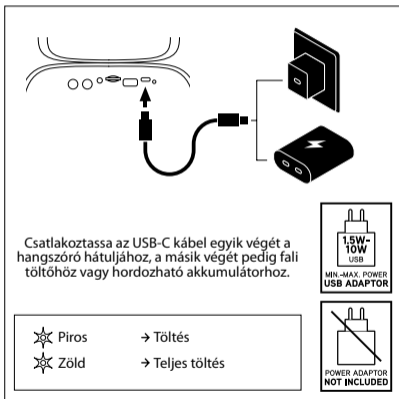
BLUETOOTH MÓD

<p>1</p>  <p>Tartsa lenyomva 3 másodpercig a hangszó bekapcsolásához.</p>	<p>2</p>  <p>Nyomja meg a MODE gombot, amíg a BLUE meg nem jelenik a kijelzőn.</p>
<p>3</p>  <p>Keresse meg a NGS WILDDRIP-et a mobil eszköz Bluetooth beállításában.</p>	<p>4</p>  <p>A "❄" rögzítve a képernyőn.</p>

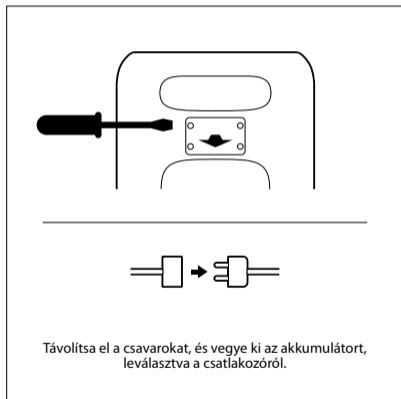
TWS MÓD

<p>1</p>  <p>Állítsa mindkét hangszóró Bluetooth módba. (Lásd BLUETOOTH MÓD)</p>	<p>2</p>  <p>Tartsa lenyomva az MODE gombot mindkét hangszórón 3 másodpercig.</p>
<p>3</p>  <p>A két hangszóró néhány másodperc után automatikusan csatlakozik, és hallani fog egy "beep" hangot.</p>	<p>4</p>  <p>Keresse meg a NGS WILDDRIP-t a Bluetooth eszközön.</p>

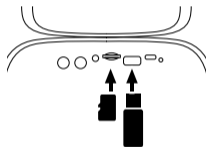
HOGYAN KELL TÖLTENI?



HOGYAN VEHETŐ KI AZ AKKUMULÁTOR?



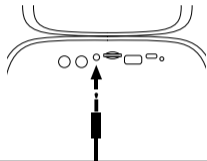
USB / TF MÓD



Ha eszközt csatlakoztat az USB / TF bemenetre, a zene automatikusan lejátszásra kerül.

AUX IN MÓD

1



2



Nyomja meg a MODE gombot, amíg a képernyőn meg nem jelenik a "AUX."

MŰSZAKI ADATLAP

Kompatibilis a Bluetooth -val	5.4	
TWS	Igen	
PMPO teljesítmény	400W	
RMS teljesítmény	40W	
AUX audio bemenet	Igen	
USB / TF audió bemenet akár 64GB-ig	Igen	
Hangerőszabályozó	Igen	
Akkumulátor	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Az akkumulátor élettartama 8 óra*	4 óra*	
Működési frekvencia	2402-2480MHz	* fényel
Maximális RF kimeneti teljesítmény	+6dBm	4 óra 50% hangerővel
Audió formátumok	MP3/WAV/WMA	3 óra 70% hangerővel
Mikrofon bemenet	2	2 óra 100% hangerővel

Az akkumulátor garanciája

Az akkumulátor fogyasztási cikk, és mint ilyen 12 hónapig garanciális.

BIZTONSÁG

FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Minden termék esetében:

1. Csak a gyártó által ajánlott adaptert és kábelt használja.
2. Ne tegye ki a terméket vagy az akkumulátort szélsőséges hőmérsékletnek, nedvességnek, tűznek vagy közvetlen napfénynek.
3. Ne nyissa ki és ne szűrja át az akkumulátort. Helytelen használat tüzet, robbanást vagy maró anyag szivárgását okozhatja.
4. Ne tölts az akkumulátort felügyelet nélkül, és ne hagyja állandóan csatlakoztatva.
5. Ne keverje az új és használt akkumulátorokat, illetve a különböző típusokat vagy kapacitásokat.
6. Ne kezelje vagy cserélje az akkumulátort, ha sérült vagy felpuffadt.
7. Azonnal húzza ki a töltőt, ha túlemededést, szagot vagy deformációt érzel.
8. Tartsa a hangszórót és az akkumulátort gyermekektől távol.
9. Csak beltérben, száraz környezetben tölts az akkumulátort.
10. Ügyeljen a polarításra (+/-) a kivehető akkumulátor behelyezésekor.
11. Ne használja a hangszórót töltés közben nedves környezetben (pl. fürdőszoba vagy esőben kívül).

FIGYELEM!

ELEKTROMOS ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE. NE NYISSA MEG A KÉSZÜLÉKET



A szimbólum az "veszélyes, ki nem szigetelt feszültség" jelzését hordozza a termék házában belül, amely helytelen használat és szétszerelés esetén elektromos áramütést okozhat embernek.



A szimbólum az "fontos utasításokat" jelenti működtetésre és karbantartásra (javításokra) vonatkozóan.

FIGYELMEZTETÉS:

A gyártó nem vállal felelősséget az engedély nélküli módosítások által okozott károkért vagy romlásokért.

AZ EURÓPAI UNIÓ ÖSSZES ORSZÁGÁRA VONATKOZÓAN:

Hangkimenettel rendelkező termékek esetén

Halláskárosodás megelőzése



Figyelem: Hosszabb ideig tartó, magas hangerővel történő fülhallgató vagy fejhallgató használat halláskárosodást okozhat. A termékeket tesztelték a vonatkozó NF EN 50332-1:2013 és/vagy EN 50332-2:2013 szabványokban meghatározott hangnyomásszint követelmények teljesítésére, amelyeket a francia L5232-1 cikk előír.

Fontos: Lehetséges halláskárosodás elkerülése érdekében ne hallgassa hosszú ideig magas hangerővel.

Ez a készülék megfelel az Európai Unió (2014/53/UE) által meghatározott követelményeknek, amelyek a közönség általános expozíciójának korlátozására vonatkoznak az elektromágneses mezőkre vonatkozóan az egészségvédelem tekintetében.

A Lurbe Grup S.A. eleget tesz a nem ionizáló sugárzás elleni védelemről szóló Nemzetközi Bizottság (ICNIRP, International Commission on Non-ionizing Radiation Protection) követelményének.



WEEE figyelmeztetés: A WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Elektromos és Elektronikus Hulladék) irányelv, amely az Európai Unióban 2014. február 14-én jogerőre emelkedett, az elektronikai berendezések kezelésére vonatkozik élettartamuk végén. Előnyben részesíti ezeknek a hulladékoknak a hasznosítását, újrafeldolgozását és más formáit a lerakás csökkentése érdekében. A WEEE logó ugyanabban a szakaszban található.

Ez a termék nem dobható a háztartási hulladékkal együtt. Önnek felelőssége, hogy minden elektromos berendezés hulladékát megfelelően ártalmatlanítsa, ehhez pedig a veszélyes hulladék újrahasznosítására kijelölt gyűjtőpontra kell vinni. A megfelelő gyűjtés és a megfelelő módon történő elektromos és elektronikai berendezés hulladékainak visszanyerése lehetővé teszi, hogy segítsünk megőrizni a természeti erőforrásokat, és biztosítsuk az emberi egészség és a környezet biztonságát. További információért az elektromos és elektronikai berendezés hulladékainak megsemmisítéséről, visszanyeréséről és gyűjtőpontjairól forduljon a helyi városi központba, a háztartási hulladékkezelő szolgáltatáshoz, az eszköz vásárlásakor felkeresett üzlethez vagy az eszköz gyártójához.

RoHS megfelelés.

Ez a termék megfelel az Európai Parlament és Tanács 2011/65/EU irányelvének és annak módosításának (EU) 2015/863, amely 2015. június 4-én született a veszélyes anyagok korlátozásáról az elektromos és elektronikus berendezésekben.

Batteriet tartalmazó termékek esetén.

A termék megfelel a (EU) 2023/1542 rendeletnek.

Felhasználói utasítások a használt elemek eltávolításához, újrahaznosításához és ártalmatlanításához.

Az akkumulátor eltávolításához kövesse a használati útmutató utasításait.

Az Európai Unióban és más helyeken tilos az elemeket háztartási hulladékkal együtt dobni. Az összes elemet környezetre ártalmatlan módon kell megsemmisíteni. Vegye fel a kapcsolatot a helyi hulladékkezelési hatóságokkal a már használt elem biztonságos gyűjtésével, újrahaznosításával és környezetbarát megsemmisítésével kapcsolatos információkért.

FIGYELEM: Robbanásveszély, ha az elemet helytelenül cserélik. A tűzveszély vagy égési sérülések kockázatának csökkentése érdekében ne bontsa szét, ne zúzza össze, ne fúrja meg, ne okozza a külső érintkezők rövidzárlatát, ne tegye ki 60 °C (140 °F) feletti hőmérsékletnek, és ne dobja tűzbe vagy vízbe. Csak a megadott típusú elemekkel helyettesítse.



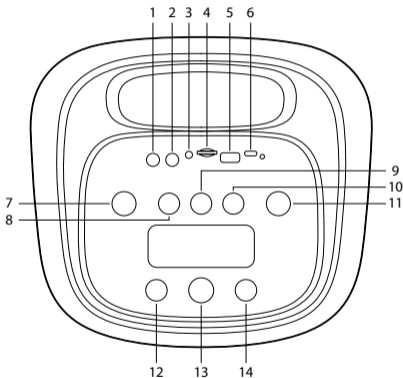
A külön gyűjtött összes elem és akkumulátor szimbóluma a következőkben látható.

Azok az elemek, akkumulátorok és gomelemek, amelyekben a higany több mint 0,0005%, a kadmium több mint 0,002% vagy a ólom több mint 0,004% található, az adott fémre vonatkozó vegyi jelzessel lesznek ellátva: Hg, Cd vagy Pb. Lásd a lent látható szimbólumot.

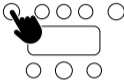
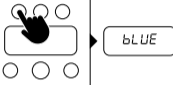




GUMB ZA UPRAVLJANJE


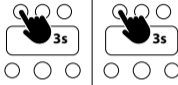


- 1 Priključek za mikrofonski 1
- 2 Priključek za mikrofonski 2
- 3 Vhod AUX
- 4 Reža za kartico TF
- 5 Vhod USB
- 6 Polnilni priključek Type C
- 7 Vklon / Izklon
- 8 Način
- 9 Echo - / Glasn. mic -
(Pritisnite za zmanjšanje glasnosti mikrofona.
Držite pritisnjeno za zmanjšanje/odmeva.)
- 10 Echo + / Glasn. mic +
(Pritisnite za povečanje glasnosti mikrofona.
Držite pritisnjeno za povečanje odmeva.)
- 11 Luči
- 12 Prejšnja skladba (držite pritisnjeno)
Glasnost - (enkrat pritisnite)
- 13 Predvajaj / Premor
- 14 Naslednja skladba (držite pritisnjeno)
Glasnost + (enkrat pritisnite)



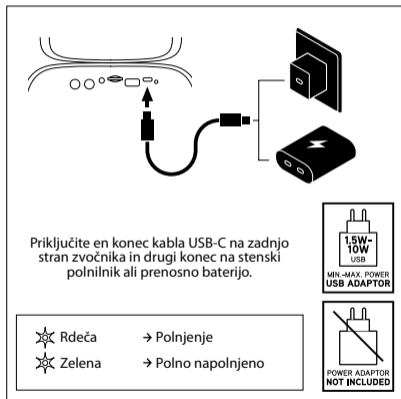
NAČIN BLUETOOTH

<p>1</p>  <p>Pritisnite in držite 3 sekunde za vklop zvočnika.</p>	<p>2</p>  <p>Pritisnite gumb MODE, dokler se na zaslonu ne prikaže BLUE.</p>
<p>3</p>  <p>Poiščite NGS WILDDRIP v možnostih Bluetooth na mobilni napravi.</p>	<p>4</p>  <p>"* " fiksno na zaslonu.</p>

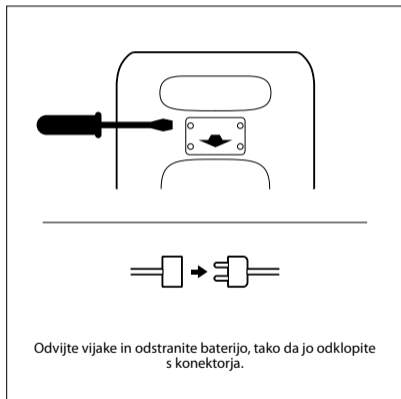
NAČIN TWS

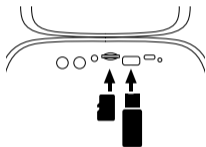
<p>1</p>  <p>Nastavite oba zvočnika v način Bluetooth. (Glej NAČIN BLUETOOTH)</p>	<p>2</p>  <p>3 sekunde držite pritisnjen gumb MODE na obeh zvočnikih.</p>
<p>3</p>  <p>Oba zvočnika se po nekaj sekundah samodejno povežeta in zaslišali boste "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Poiščite NGS WILDDRIP na Bluetooth napravi.</p>

KAKO POLNITI?



KAKO ODSTRANITI BATERIJO?

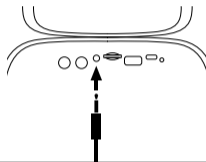


NAČIN USB / TF

Ko povežete napravo v USB / TF vhod, se glasba samodejno predvaja.

NAČIN AUX IN

1



2



Pritisnite gumb MODE, dokler se na zaslonu ne prikaže "AUX."

SPECIFIKACIJE

Združljivo z Bluetoothom	5.4	
TWS	Da	
Moč PMPO	400W	
Moč RMS	40W	
AUX avdio vhod	Da	
USB / TF avdio vhod do 64 GB	Da	
Nadzor glasnosti	Da	
Baterija	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Čas delovanja	4 ur*	
Obratovalna frekvenca	2402-2480MHz	* z lučmi
Največja izhodna moč RF	+6dBm	4 ur pri 50% glasnosti
Avdio formati	MP3/WAV/WMA	3 ur pri 70% glasnosti
Mikrofonski vhod	2	2 ure pri 100% glasnosti

Garancija na baterijo

Baterija je potrošniški izdelek in je kot taka v garanciji 12 mesecev.

VARNOST

POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

Za vse izdelke:

1. Uporabljajte samo napajalnik in kabel, ki ju priporoča proizvajalec.
2. Ne izpostavljajte izdelka ali baterije ekstremnim temperaturam, vlagi, ognju ali neposredni sončni svetlobi.
3. Ne odpirajte ali preluknjajte baterije. Nepravilna uporaba lahko povzroči požar, eksplozijo ali uhajanje jedkih tekočin.
4. Ne polnite baterije brez nadzora in je ne puščajte stalno priključene.
5. Ne mešajte novih in uporabljenih baterij ali različnih vrst ali kapacitet.
6. Ne upravljajte ali zamenjajte baterije, če je poškodovana ali napihnjena.
7. Takoj odklopite polnilnik, če opazite pregrevanje, nenavaden vonj ali deformacijo.
8. Zvočnik in baterijo hranite izven dosega otrok.
9. Polnite baterijo samo v notranjih prostorih in v suhem okolju.
10. Upošteвайте polariteto (+/-) pri vstavljanju odstranljive baterije.
11. Zvočnika med polnjenjem ne uporabljajte v vlažnem okolju (npr. kopalnica ali zunaj v dežju).

POZOR

NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA. NE ODPIRAJTE NAPRAVE.



Ta simbol se nanaša na "Neizolirano nevarno napetost" znotraj izdelka, ki lahko pri nepravilni uporabi in demontaži povzroči električni udar pri ljudeh.



Ta simbol se nanaša na "Pomembna navodila" za delovanje in vzdrževanje (popravila).

ADVERTORIJI:

Proizvajalec zavrača vsako odgovornost za poškodbe ali poslabšanje, ki jih povzročijo neavtorizirane spremembe.

ZA VSE DRŽAVE EVROPSKE UNIJE:

Za izdelke z avdio izhodom

Preprečevanje izgube sluha



Opozorilo: Dolgotrajna uporaba slušalk ali naglasnikov pri visoki glasnosti lahko povzroči izgubo sluha. Izdelki so bili testirani v skladu z zahtevami standardov za zvočni tlak, določenimi v veljavnih standardih NF EN 50332-1:2013 in/ali EN 50332-2:2013, kot jih zahteva francoski člen L.5232-1.

Pomembno: Da bi preprečili morebitno škodo zaradi izgube sluha, ne uporabljajte visoke glasnosti dlje časa.

Ta naprava izpolnjuje zahteve Evropske unije (2014/53/UE) glede omejevanja izpostavljenosti splošne javnosti elektromagnetnim poljem v smislu varovanja zdravja. Lurbe Grup S.A. izpolnjuje zahteve Mednarodne komisije za zaščito pred neionizirnimi sevanji (ICNIRP - International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Opomba o WEEE: Direktiva o WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpadna električna in elektronska oprema), ki je postala evropski zakon 14. 2. 2014, obravnava ravnanje z električno in elektronsko opremo po koncu njene življenjske dobe. Prednost je ponovna uporaba, recikliranje in druge oblike obnovitve teh odpadkov za zmanjšanje odlaganja. Logotip WEEE je tisti, ki je prikazan v tem odseku.

Ta izdelek ne sme biti odstranjen z drugimi gospodinjstskimi odpadki. Odgovorni ste za odstranjevanje vseh odpadkov vaše električne opreme, zato jih morate odpeljati na določeno zbirno mesto za recikliranje teh nevarnih odpadkov. Ločeno zbiranje in ustrezna obnova odpadkov vaše električne in elektronske opreme nam omogočata ohranjanje naravnih virov ter zagotavljanje varnosti človekovega zdravja in okolja. Za več informacij o odstranjevanju, obnovi in zbirnih mestih za električno in elektronsko opremo se obrnite na lokalni mestni center, službo za odstranjevanje gospodinjstskih odpadkov, trgovino, kjer ste izdelek kupili, ali proizvajalca izdelka.

Skladnost z direktivo RoHS.

Ta izdelek je v skladu z direktivo 2011/65/EU in njenim spremembam (EU) 2015/863 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 4. junija 2015 o omejitvi uporabe nevarnih snovi v električni in elektronski opremi.

Za izdelke, ki vključujejo baterije.

Ta izdelek je skladen z Uredbo (EU) 2023/1542.

Navodila za uporabnika glede odstranjevanja, recikliranja in odstranjevanja uporabljenih baterij.

Za odstranitev baterij sledite navodilom v tem priročniku.

V Evropski uniji in drugih krajih je prepovedano odvreči baterije skupaj z gospodinjstskimi odpadki. Vse baterije je treba odstraniti na način, ki ne škoduje okolju. Obrnite se na lokalne uradnike za ravnanje z odpadki, da pridobite informacije o varnem zbiranju, recikliranju in odstranjevanju uporabljenih baterij, ki je prijazno do okolja.

OPOZORILO: Obstaja nevarnost eksplozije ob napačni zamenjavi baterije. Da zmanjšate tveganje za požar ali opekline, ne smete razstavljati, drobiti, prebadati, povzročati kratkega stika zunanjih stikov, izpostavljati temperaturam nad 60 °C (140 °F) ali odstranjevati baterij s pomočjo ognja ali vode. Zamenjajte samo z določenimi baterijami.



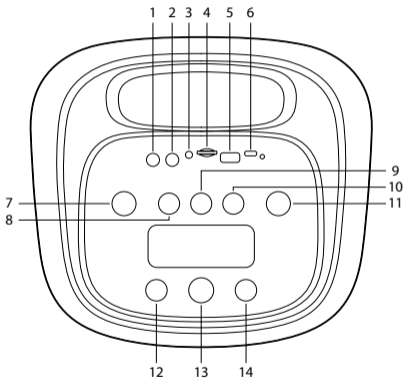
Simbol ločenega zbiranja vseh baterij in akumulatorjev je prikazan v tem odseku.

Baterije, akumulatorji in gumbne baterije, ki vsebujejo več kot 0,0005 % živega srebra, več kot 0,002 % kadmija ali več kot 0,004 % svineca, bodo označene s kemijskim simbolom ustrezne kovine: Hg, Cd ali Pb. Oglejte si simbol, prikazan spodaj:

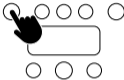
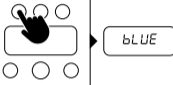




DUGMI ZA KONTROLU


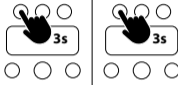


- 1 Priključak za mikrofonski 1
- 2 Priključak za mikrofonski 2
- 3 AUX ulaz
- 4 Slot za TF karticu
- 5 USB ulaz
- 6 Type-C port za punjenje
- 7 Uključivanje / Isključivanje
- 8 Režim
- 9 Echo - / Jačina mic -
(Pritisnite za smanjenje jačine mikrofona.
Držite pritisnuto za smanjenje eha.)
- 10 Echo + / Jačina mic +
(Pritisnite za povećanje jačine mikrofona.
Držite pritisnuto za povećanje eha.)
- 11 Svetla
- 12 Prethodna pesma (drži pritisnuto)
Jačina zvuka - (pritisni jednom)
- 13 Reprodukuj / Pauza
- 14 Sledeća pesma (drži pritisnuto)
Jačina zvuka + (pritisni jednom)



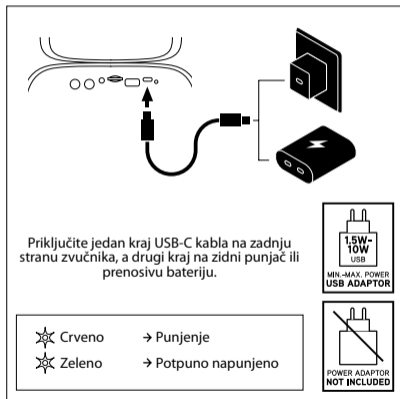
BLUETOOTH REŽIM

<p>1</p>  <p>Pritisnite i držite 3 sekunde za uključivanje zvučnika.</p>	<p>2</p>  <p>Pritisni dugme MODE dok se BLUE ne pojavi na ekranu.</p>
<p>3</p>  <p>Potražite NGS WILDDRIP u Bluetooth opcijama mobilnog uređaja.</p>	<p>4</p>  <p>"* " fiksno na ekranu.</p>

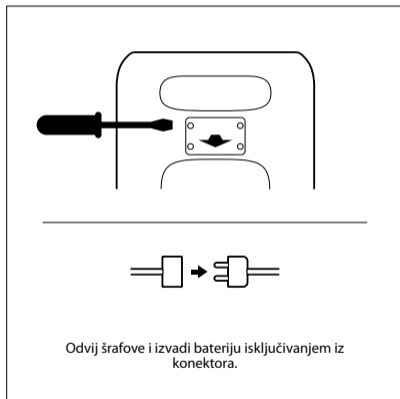
TWS REŽIM

<p>1</p>  <p>Postavite oba zvučnika u Bluetooth režim. (Pogledajte BLUETOOTH REŽIM)</p>	<p>2</p>  <p>Držite dugme MODE na oba zvučnika 3 sekunde.</p>
<p>3</p>  <p>Oba zvučnika se automatski povezuju nakon nekoliko sekundi i čujete "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Pronađite NGS WILDDRIP na Bluetooth uređaju.</p>

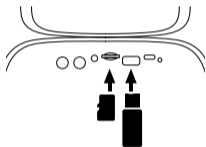
KAKO SE PUNI?



KAKO UKLONITI BATERIJU?



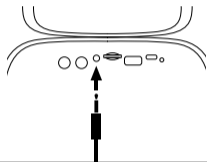
USB / TF REŽIM



Kada povežete uređaj na USB / TF ulaz, muzika će se automatski puštati.

AUX ULAZNI REŽIM

1



2



Pritisnite dugme MODE dok se na ekranu ne prikaže "AUX."

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

Kompatibilno sa bluetooth-om	5.4	
TWS	Da	
PMPO snaga	400W	
RMS snaga	40W	
Ulaz za AUX audio	Da	
Ulaz za USB / TF audio do 64GB	Da	
Kontrola glasnoće	Da	
Baterija	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Trajanje baterije	4 sata*	
Radna frekvencija	2402-2480MHz	* sa svetlošću
Maksimalna RF izlazna snaga	+6dBm	4 sata na 50% jačine
Audio formati	MP3/WAV/WMA	3 sata na 70% jačine
Ulaz za mikrofon	2	2 sata na 100% jačine

Garancija za bateriju

Baterija je potrošni proizvod i kao takva ima garanciju od 12 meseci.

BEBEZBENOST

VAŽNE UPUTSTVA O BEZBEDNOSTI

Za sve proizvode:

1. Koristite samo adapter i kabl koje preporučuje proizvođač.
2. Ne izlažite proizvod ili bateriju ekstremnim temperaturama, vlazi, vatri ili direktnom suncu.
3. Ne otvarajte i ne probadajte bateriju. Nepravilna upotreba može izazvati požar, eksploziju ili curenje korozivnih tečnosti.
4. Ne punite bateriju bez nadzora i ne ostavljajte je stalno priključenu.
5. Ne mešajte nove i korišćene baterije niti različite tipove ili kapacitete.
6. Ne rukujte baterijom niti je menjajte ako je oštećena ili naduvena.
7. Odmah isključite punjač ako primetite pregrevanje, čudan miris ili deformaciju.
8. Držite zvučnik i bateriju van domašaja dece.
9. Punite bateriju samo u zatvorenom prostoru i u suvom okruženju.
10. Poštujte polaritet (+/-) pri postavljanju uklonjive baterije.
11. Ne koristite zvučnik tokom punjenja u vlažnim uslovima (npr. kupatilo ili napolju po kiši).

OPREZ

RIZIK OD ELEKTRIČNOG UDARA. NE OTVARAJTE UREĐAJ



Simbol se odnosi na "Opasni nesamleveni napon" unutar kućišta proizvoda koji, pri nepravilnoj upotrebi i rastavljanju proizvoda, može izazvati električni udar za ljude.



Simbol se odnosi na "Važna uputstva" za rad i održavanje (popravke).

UPOZORENJE:

Proizvođač ne snosi odgovornost za štetu ili oštećenje nastale neovlašćenim izmenama.

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

ZA SVE ZEMLJE EVROPSKE UNIJE:

Za proizvode koji uključuju audio izlaz

Prevenција gubitka sluha



Opres: Može doći do gubitka sluha ako se slušalice koriste na visokom volumenu tokom dužeg vremenskog perioda. Proizvodi su testirani kako bi se proverili zahtevi za nivo zvučnog pritiska utvrđeni u primenjivim standardima NF EN 50332-1:2013 i/ili EN 50332-2:2013 koji su propisani u francuskom članku L.5232-1.

Važno: Da biste izbegli moguće oštećenje sluha, ne slušajte sa visokim volumenom tokom dužeg vremenskog perioda.

Ovaj uređaj ispunjava zahteve Evropske unije (2014/53/UE) u vezi sa ograničavanjem izloženosti opšteg stanovništva elektromagnetnim poljima u smislu zaštite zdravlja.

Lurbe Grup S.A. ispunjava zahteve Međunarodne komisije za zaštitu od nejonskih zračenja (ICNIRP, International Commission on Non-ionizing Radiation Protection).



Obaveštenje o WEEE-u: Direktiva o WEEE-u (Waste Electrical and Electronic Equipment, Otpad od Električne i Elektronske Opreme), koja je stupila na snagu kao evropski zakon dana 14.02.2014, odnosi se na tretman elektronske opreme na kraju njenog životnog veka. Prioritet je ponovna upotreba, recikliranje i druge forme oporavka takvog otpada radi smanjenja odlaganja. Logo WEEE-a je onaj koji se nalazi u ovoj istoj sekciji.

Ovaj proizvod se ne sme odlagati zajedno sa ostalim kućnim otpadom. Vi ste odgovorni za odlaganje svih otpadaka električne opreme, i u tu svrhu ih treba odneti na određeno mesto za sakupljanje radi recikliranja takvih opasnih otpadaka. Izolovano sakupljanje i pravilno recikliranje otpadaka električne i elektronske opreme pri odlaganju nam omogućavaju da pomognemo u očuvanju prirodnih resursa i obezbedimo sigurnost ljudskog zdravlja i životne sredine. Za više informacija o odlaganju, recikliranju i mestima za sakupljanje otpadaka električne i elektronske opreme, obratite se lokalnom gradskom centru, službi za odlaganje kućnog otpada, prodavnicu gde ste kupili opremu ili proizvođaču opreme.

Usaglašenost sa RoHS direktivom.

Ovaj proizvod ispunjava zahteve Direktive 2011/65/EU i njene izmene (EU) 2015/863 Evropskog parlamenta i Saveta od 4. juna 2015. o ograničavanju upotrebe opasnih supstanci u električnoj i elektronskoj opremi.

Za proizvode koji uključuju baterije.

Ovaj proizvod je u skladu sa Uredbom (EU) 2023/1542.

Uputstva za korisnika o izvlačenju, recikliranju i odlaganju upotrebljenih baterija.

Za uklanjanje baterija iz uređaja sledite uputstva u ovom korisničkom priručniku.

U Evropskoj uniji i drugim mestima, zabranjeno je odlaganje baterija zajedno sa kućnim otpadom. Sve baterije treba odlagati na način koji nije štetan po životnu sredinu. Obratite se lokalnim vlastima za upravljanje otpadom kako biste dobili informacije o bezbednom prikupljanju, recikliranju i odlaganju upotrebljenih baterija.

UPOZORENJE: Postoji opasnost od eksplozije prilikom nepravilne zamene baterije. Da biste smanjili rizik od požara ili opekotina, ne smete je rastavljati, drobiti, probušiti, izazvati kratki spoj spoljnih kontakata, izložiti temperaturi većoj od 60°C (140°F) ili je bacati u vatru ili vodu. Zamenite je samo određenim vrstama baterija.



Simbol za odvojeni prikupljanje svih baterija i akumulatora prikazan je u ovoj sekciji.

Baterije, akumulatori i dugmadne baterije koje sadrže više od 0,0005% žive, više od 0,002% kadmijuma ili više od 0,004% olova biće označene hemijskim simbolom odgovarajućeg metala: Hg, Cd ili Pb, redom. Pogledajte simbol koji je prikazan ispod:



Hg



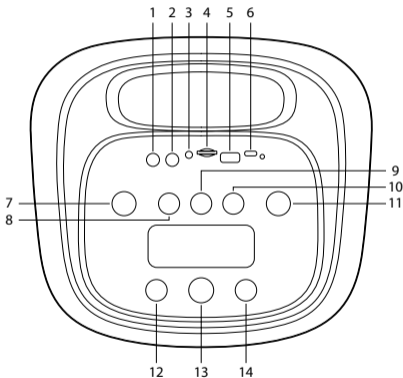
Cd



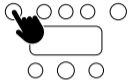
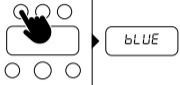



Pb

KONTROLLKNAPPER


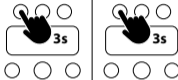


- 1 Mikrofonport 1
- 2 Mikrofonport 2
- 3 AUX-inngang
- 4 TF-kortspor
- 5 USB-inngang
- 6 Type-C ladeport
- 7 På / Av
- 8 Modus
- 9 Ekko - / Mic-volum -
(Trykk for å redusere mikrofonvolumet.
Hold inne for å redusere ekkoet.)
- 10 Ekko + / Mic-volum +
(Trykk for å øke mikrofonvolumet.
Hold inne for å øke ekkoet.)
- 11 Lys
- 12 Forrige spor (hold inne)
Volum - (trykk én gang)
- 13 Spill / Pause
- 14 Neste spor (hold inne)
Volum + (trykk én gang)



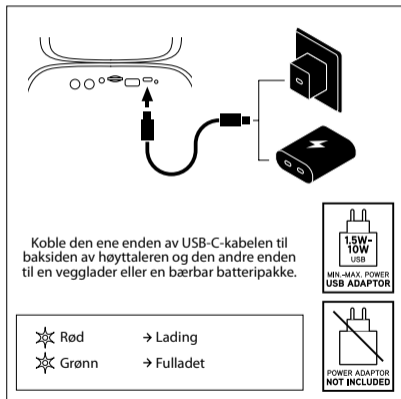
BLUETOOTH MODUS

<p>1</p>  <p>Trykk og hold inne i 3 sekunder for å slå på høyttaleren.</p>	<p>2</p>  <p>Trykk på MODE-knappen til BLUE vises på skjermen.</p>
<p>3</p>  <p>Søk etter NGS WILDDRIP i Bluetooth-alternativene på den mobile enheten.</p>	<p>4</p>  <p>"" fast på skjermen.</p>

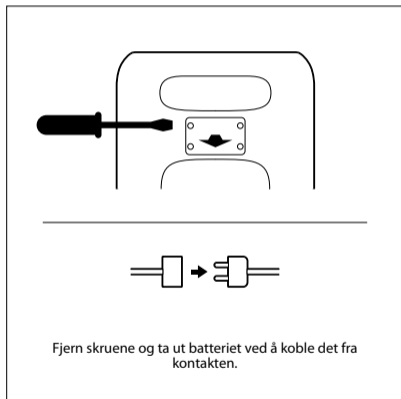
TWS MODUS

<p>1</p>  <p>Sett begge høyttalerne i Bluetooth-modus. (Se BLUETOOTH MODUS)</p>	<p>2</p>  <p>Hold inne MODE-knappen på begge høyttalerne i 3 sekunder.</p>
<p>3</p>  <p>Begge høyttalerne kobles automatisk sammen etter noen sekunder, og du vil høre et "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Søk etter NGS WILDDRIP på Bluetooth-enheten.</p>

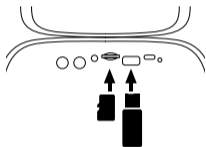
HVORDAN LADE?



HVORDAN FJERNE BATTERIET?



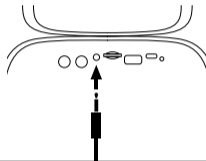
USB / TF MODUS



Når du kobler til en enhet til USB / TF-inngangen, vil musikken automatisk spilles av.

AUX IN MODUS

1



2



Trykk på MODE-knappen til "AUX" vises på skjermen.

TEKNISKE SPESIFIKASJONER

Kompatibel med Bluetooth	5.4	
TWS	Ja	
PMPO-effekt	400W	
RMS-effekt	40W	
AUX-lydinngang	Ja	
USB / TF-lydinngang opptil 64GB	Ja	
Volumkontroll	Ja	
Batteri	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Batterilevetid	4 timer*	
Driftsfrekvens	2402-2480MHz	* med lys
Maksimal RF-utgangseffekt	+6dBm	4 timer ved 50% volum
Lydformater	MP3/WAV/WMA	3 timer ved 70% volum
Mikrofoninngang	2	2 timer ved 100% volum

Batterigaranti

Batteriet er et forbrukerprodukt, og som sådan er det garanti i 12 måneder.

SIKKERHET

VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

For alle produkter:

1. Bruk kun strømadapter og kabel anbefalt av produsenten.
2. Ikke utsett produktet eller batteriet for ekstreme temperaturer, fuktighet, ild eller direkte sollys.
3. Ikke åpne eller punkter batteriet. Feil bruk kan føre til brann, eksplosjon eller lekkasje av etsende væsker.
4. Ikke lad batteriet uten tilsyn eller la det stå permanent tilkoblet.
5. Ikke bland nye og brukte batterier eller forskjellige typer eller kapasiteter.
6. Ikke håndter eller bytt batteriet hvis det er skadet eller oppblåst.
7. Koble fra laderen umiddelbart hvis du merker overoppheting, lukt eller deformasjon.
8. Hold høyttaler og batteri utenfor rekkevidde for barn.
9. Lad batteriet kun innendørs og i et tørt miljø.
10. Respekter polaritetene (+/-) når du setter inn det avtakbare batteriet.
11. Ikke bruk høyttaleren mens den lades i fuktige omgivelser (f.eks. bad eller utendørs i regn).

ADVARSEL

FARE FOR ELEKTRISK STØT. IKKE ÅPNE APPARATET



Symbolet refererer til "Farlig, ikke isolert spenning" inne i apparatkabinettet, som kan forårsake elektrisk støt hvis produktet brukes feil eller demonteres.



Symbolet refererer til "Viktige instruksjoner" for drift og vedlikehold (reparasjoner).

ADVARSEL:

Produsenten fraskriver seg all ansvar for skader eller forringelse som følge av uautoriserte endringer.

FOR ALLE EU-LAND:

For produkter med lyduttgang

Forebygging av hørselstap



Forsiktighet: Langvarig bruk av hodetelefoner eller øretelefoner med høy lydstyrke kan forårsake hørselstap. Produktene er testet for å oppfylle kravene til lydtrykknivå som er fastsatt i gjeldende standarder NF EN 50332-1:2013 og/eller EN 50332-2:2013, som kreves i den franske artikkelen L.5232-1.

Viktig: For å unngå mulig hørselsskade, bør ikke høy lydstyrke brukes over lengre perioder.

Dette utstyret oppfyller kravene i Den europeiske unionen (2014/53/UE) angående begrensning av allmennhetens eksponering for elektromagnetiske felt med tanke på helsebeskyttelse.

Lurbe Grup S.A. oppfyller kravene fra International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) angående beskyttelse mot ikke-ioniserende stråling.



WEEE-merknad: Direktivet om WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Avfall av elektrisk og elektronisk utstyr), som trådte i kraft som europeisk lov den 14.02.2014, gjelder behandlingen av elektronisk utstyr ved slutten av levetiden. Gjenbruk, gjenvinning og andre former for avhending av slikt avfall er prioritert for å redusere eliminering. WEEE-logoen finner du i samme avsnitt.

Dette produktet skal ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. Du har ansvaret for å kaste alle avfall fra elektrisk utstyr på riktig måte ved å levere det til angitte innsamlingspunkter for gjenvinning av farlig avfall. Separat innsamling og riktig behandling av avfall fra elektrisk og elektronisk utstyr bidrar til å bevare naturressurser og sikre menneskers helse og miljø. For mer informasjon om avfallshåndtering, gjenvinning og innsamlingssteder for elektrisk og elektronisk avfall, kontakt ditt lokale kommunale senter, avfallshåndteringstjenesten, butikken der du kjøpte utstyret, eller utstyrsprodusenten.

Overholdelse av RoHS-direktivet.

Dette produktet oppfyller kravene i Direktiv 2011/65/EU og dens endring (EU) 2015/863 fra Europaparlamentet og Rådet av 4. juni 2015 om begrensning av bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

For produkter som inneholder batterier.

Dette produktet er i samsvar med forordning (EU) 2023/1542.

Instruksjoner for brukeren angående fjerning, gjenvinning og avhending av brukte batterier.

For å fjerne batteriene, følg instruksjonene i denne brukermanualen.

I EU og andre steder er det forbudt å kaste batterier sammen med husholdningsavfall. Alle batterier må kastes på en måte som ikke skader miljøet. Ta kontakt med lokale avfallshåndteringsmyndigheter for informasjon om trygg innsamling, gjenvinning og miljøvennlig avhending av brukte batterier.

ADVARSEL: Eksplosjonsfare ved feil batteribytte. For å redusere risikoen for brann eller brannskader, må batteriene ikke demonteres, knuses, punkteres, kortsluttes mot eksterne kontakter, utsettes for temperaturer over 60°C (140°F), eller kastes i brann eller vann. Bytt bare med spesifiserte batterier.



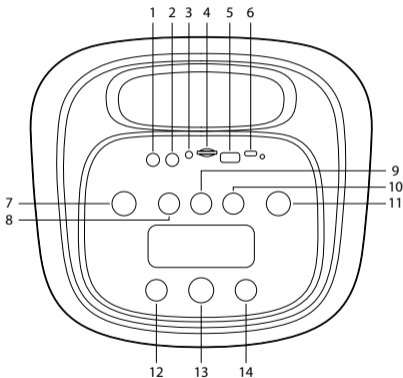
Symbolet for separat innsamling av alle batterier og akkumulatører vises i denne seksjonen.

Batterier, akkumulatører og knappcellebatterier som inneholder mer enn 0,0005% kvikksølv, mer enn 0,002% kadmium eller mer enn 0,004% bly, vil være merket med det relevante metallkjemiske symbolet: Hg, Cd eller Pb, henholdsvis. Se symbolet som vises nedenfor:

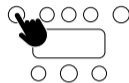
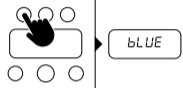




OHJAUSPAINIKKEET


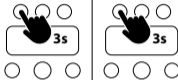


- 1 Mikrofoniliitettä 1
- 2 Mikrofoniliitettä 2
- 3 AUX-sisääntulo
- 4 TF-korttipaikka
- 5 USB-sisääntulo
- 6 Type-C-latausportti
- 7 Virta päälle / pois
- 8 Tila
- 9 Kaiku - / Mic-äänenv. -
(Paina vähentääksesi mikrofonin äänenvoimakkuutta.
Pidä painettuna vähentääksesi kaikua.)
- 10 Kaiku + / Mic-äänenv. +
(Paina lisätäksesi mikrofonin äänenvoimakkuutta.
Pidä painettuna lisätäksesi kaikua.)
- 11 Valot
- 12 Edellinen kappale (pidä painettuna)
Äänenvoimakkuus - (paina kerran)
- 13 Toista / Tauko
- 14 Seuraava kappale (pidä painettuna)
Äänenvoimakkuus + (paina kerran)



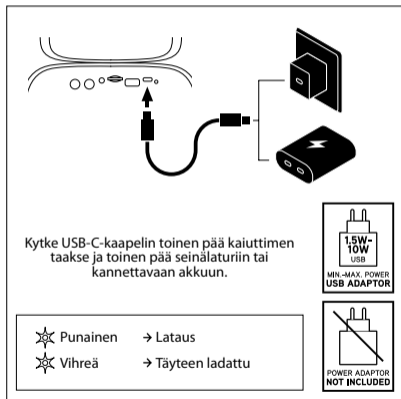
BLUETOOTH-TILA

<p>1</p>  <p>Paina ja pidä painettuna 3 sekunnin ajan kaiuttimen käynnistämiseksi.</p>	<p>2</p>  <p>Paina MODE-painiketta, kunnes BLUE näkyy näytöllä.</p>
<p>3</p>  <p>Etsi NGS WILDDRIP Bluetooth-asetuksista matkapuhelimen asetuksista.</p>	<p>4</p>  <p>"b" kiinnitetty näytölle.</p>

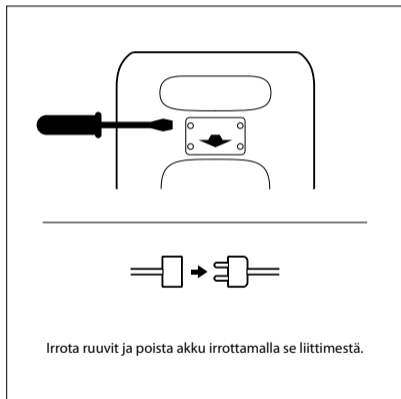
TWS-TILA

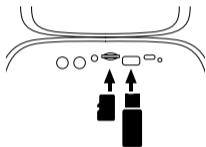
<p>1</p>  <p>Aseta molemmat kaiuttimet Bluetooth-tilaan. (Katso BLUETOOTH-TILA)</p>	<p>2</p>  <p>Pidä MODE-painiketta painettuna molemmissa kaiuttimissa 3 sekunnin ajan.</p>
<p>3</p>  <p>Kaiuttimet yhdistyvät automaattisesti muutaman sekunnin kuluttua ja kuulet "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Etsi NGS WILDDRIP Bluetooth-laitteesta.</p>

KUINKA LADATAAN?



MITEN POISTAA AKKU?

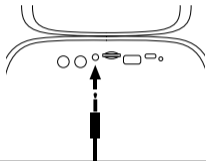


USB / TF-TILA

Kun liität laitteen USB / TF-porttiin, musiikki toistetaan automaattisesti.

AUX IN-TILA

1



2



Press the MODE button until "AUX" appears on the screen.

TEKNISET TIEDOT

Yhteensopiva Bluetooth:n kanssa
TWS
PMPO-teho
RMS-teho
AUX-audioliitäntä
USB / TF-äänitulo jopa 64 Gt asti
Äänenvoimakkuuden säätö
Akku
Akun kesto
Toimintataajuus
Maks. RF-lähtöteho
Äänimuodot
Mikrofonitulo

5.4
Kyllä
400W
40W
Kyllä
Kyllä
Kyllä
Li Ion 7,4V/3600mAh
4 tuntia*
2402-2480MHz
+6dBm
MP3/WAV/WMA
2

* valoilla
4 tuntia 50 %:n äänenvoimakkuudella
3 tuntia 70 %:n äänenvoimakkuudella
2 tuntia 100 %:n äänenvoimakkuudella

Akun takuu

Akku on kulutustavara ja sellaisenaan sillä on 12 kuukauden takuu.

TURVALLISUUS

TÄRKEITÄ TURVAOHJEITA

Kaikille tuotteille:

1. Käytä vain valmistajan suosittelemaa virtalähdettä ja kaapelia.
2. Älä altista tuotetta tai akkua ääriämpötiloille, kosteudelle, tulelle tai suoralle auringonvalolle.
3. Älä avaa tai puhkaise akkua. Väärinkäyttö voi aiheuttaa tulipalon, räjähdyksen tai syövyttävän nesteen vuodon.
4. Älä lataa akkua valvomatta tai jätä sitä kytketyksi jatkuvasti.
5. Älä sekoita uusia ja käytettyjä akkuja tai eri tyyppisiä tai kapasiteettisia.
6. Älä käsittele tai vaihda akkua, jos se on vaurioitunut tai turvonnut.
7. Irrota laturi heti, jos havaitset ylikuumentumista, oudon hajun tai muodonmuutoksen.
8. Pidä kaiutin ja akku lasten ulottumattomissa.
9. Lataa akku vain sisätiloissa ja kuivassa ympäristössä.
10. Noudata napaisuutta (+/-) irrotettavaa akkua asentaessasi.
11. Älä käytä kaiutinta latauksen aikana kosteissa olosuhteissa (esim. kylpyhuoneessa tai ulkona sateessa).

VAROITUS

SÄHKÖISKUN VAARA. ÄLÄ AVAA LAITETTA



Symboli viittaa tuotteen kotelossa oleviin eristämättömiin "vaarallisiin jännitteisiin", jotka voivat aiheuttaa sähköiskun, jos laitetta käytetään väärin tai sitä puretaan.



Symboli viittaa tärkeisiin "käyttö- ja huolto-ohjeisiin" (korjauksiin).

VAROITUS:

Valmistaja ei ota vastuuta muutoksista aiheutuneista vahingoista tai vaurioista.

KAIKISSA EUROOPAN UNIONIN MAISSA:

Ääntä tuottaville tuotteille

Kuulovaurion ehkäisy



Varoitus: Kuulovaurio voi syntyä, jos kuulokkeita tai kuulokkeita käytetään pitkiä aikoja korkealla äänenvoimakkuudella. Tuotteet on testattu varmistaakseen, että ne täyttävät sovellettavien standardien NF EN 50332-1:2013 ja/tai EN 50332-2:2013 äänenpaineen vaatimukset, jotka on määritelty ranskalaisessa L.5232-1 artiklassa.

Tärkeää: Vältä kuulovaurioiden mahdollisuutta älä kuuntele pitkiä aikoja korkealla äänenvoimakkuudella.

Tämä laite täyttää Euroopan unionin (2014/53/UE) vaatimukset yleisön altistumisen rajoittamisesta sähkömagneettisille kentille terveyden suojelemiseksi.

Lurbe Grup S.A. täyttää Kansainvälisen ei-ionisoivan säteilyn suojelukomission (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection) vaatimukset.



WEEE-ilmoitus: WEEE-direktiivi (Waste Electrical and Electronic Equipment, sähkö- ja elektroniikkalaiteromu), joka tuli voimaan eurooppalaisena lakina 14.2.2014, koskee sähköisten laitteiden käsittelyä niiden elinkaaren lopussa. Prioriteetti on laitteiden uudelleenkäytössä, kierrätyksessä ja muissa jätteiden hyödyntämismuodoissa jätemäärän vähentämiseksi. WEEE-logon löydät tästä samasta kohdasta.

Tämä tuote ei saa hävittää muun kotitalousjätteen mukana. Sinun vastuullasi on hävittää kaikki sähköisten laitteiden jätteet viemällä ne määrättyyn keräyspisteeseen, jossa kyseiset vaaralliset jätteet kierrätetään. Erillinen keräys ja asianmukainen hävittäminen sähköisistä laitteista syntyville jätteille auttavat säilyttämään luonnonvaroja ja varmistavat ihmisten terveyden ja ympäristön turvallisuuden. Saadaksesi lisätietoja hävittämisestä, kierrätyksestä ja sähköisten laitteiden jätteiden keräyspisteistä, ota yhteyttä paikalliseen kaupunkikeskukseen, kotitalousjätteiden poistopalveluun, laitteen ostopaikkaan tai laitteen valmistajaan.

RoHS-direktiivin noudattaminen.

Tämä tuote täyttää Euroopan parlamentin ja neuvoston 4. kesäkuuta 2015 antaman 2011/65/EU-direktiivin ja sen muutoksen (EU) 2015/863 rajoittamisesta tietyissä sähkö- ja elektroniikkalaitteissa käytettävien vaarallisten aineiden osalta.

Tuotteet, jotka sisältävät paristoja.

Tämä tuote on EU:n asetuksen 2023/1542 mukainen.

Käyttäjän ohjeet käytettyjen paristojen poistamiseen, kierrättämiseen ja hävittämiseen.

Akun poistamiseksi noudata käyttöohjeen ohjeita.

Euroopan unionissa ja muualla on kiellettyä hävittää paristoja yhdessä kotitalousjätteen kanssa. Kaikki paristot on hävitettävä ympäristölle haitattomalla tavalla. Ota yhteyttä paikallisiin jätehuollon viranomaisiin saadaksesi tietoa käytettyjen paristojen turvallisesta keräyksestä, kierrätyksestä ja hävittämisestä.

VAROITUS: Räjähdyksivaara, jos paristo vaihdetaan väärin. Tulipalon tai palovammojen riskin vähentämiseksi älä pura, murskaa, puhkaise, aiheuta ulkoisten kontaktien oikosulkua, altista yli 60 °C (140 °F) lämpötilalle tai hävitä tulen tai veden avulla. Vaihda ainoastaan määrättyjä paristoja.



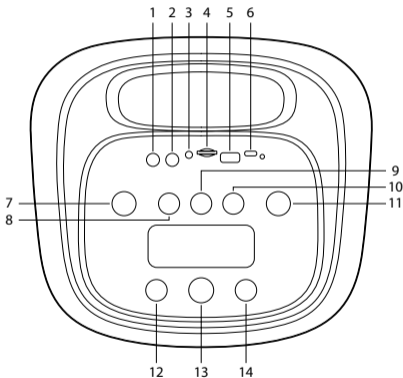
Kaikkien paristojen ja akkujen erillisen keräämisen symboli on esitetty tässä osassa.

Yli 0,0005% elohopeaa, 0,002% kadmiumia tai 0,004% lyijyä sisältävät paristot ja akut merkitään asianomaisen metallin kemiallisella symbolilla: Hg, Cd tai Pb. Katso alla oleva symboli.

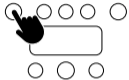
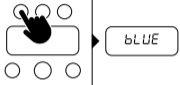




KONTROLLKNAPPAR


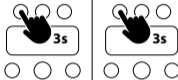


- 1 Mikrofonport 1
- 2 Mikrofonport 2
- 3 AUX-ingång
- 4 TF-kortplats
- 5 USB-ingång
- 6 Typ-C laddningsport
- 7 På / Av
- 8 Läge
- 9 Eko - / Mic-volym -
(Tryck för att minska mikrofonvolymen.
Håll intryckt för att minska ekot.)
- 10 Eko + / Mic-volym +
(Tryck för att öka mikrofonvolymen.
Håll intryckt för att öka ekot.)
- 11 Lampor
- 12 Föregående spår (håll intryckt)
Volym - (tryck en gång)
- 13 Spela / Paus
- 14 Nästa spår (håll intryckt)
Volym + (tryck en gång)



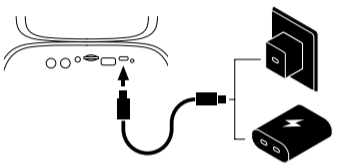
BLUETOOTH-LÄGE

<p>1</p>  <p>Tryck och håll in i 3 sekunder för att slå på högtalaren.</p>	<p>2</p>  <p>Tryck på MODE-knappen tills BLUE visas på skärmen.</p>
<p>3</p>  <p>Sök efter NGS WILDDRIP i Bluetooth-alternativen på mobilens inställningar.</p>	<p>4</p>  <p>"* " fast på skärmen.</p>



TWS-LÄGE

<p>1</p>  <p>Sätt båda högtalarna i Bluetooth-läge. (Se BLUETOOTH-LÄGE)</p>	<p>2</p>  <p>Håll ned knappen MODE på båda högtalarna i 3 sekunder.</p>
<p>3</p>  <p>Efter några sekunder kopplas högtalarna ihop automatiskt och du hör ett "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Sök efter NGS WILDDRIP på din Bluetooth-enhet.</p>

HUR LADDAR MAN?



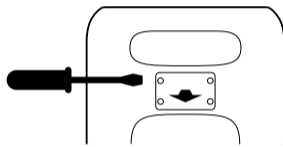
Anslut ena änden av USB-C-kabeln till baksidan av högtalaren och den andra änden till en väggaddare eller en bärbar powerbank.

	Röd	→ Laddning
	Grön	→ Fulladdad

**1.5W-10W
USB**
MIN-MAX, POWER
USB ADAPTOR

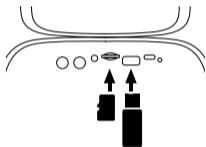
**POWER ADAPTOR
NOT INCLUDED**

HUR TAR MAN BORT BATTERIET?



Ta bort skruvarna och ta ut batteriet genom att koppla bort det från kontakten.

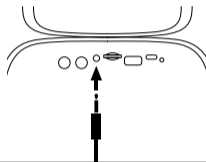
USB / TF-LÄGE



När du ansluter en enhet till USB / TF-ingången kommer musiken att spelas upp automatiskt.

AUX IN-LÄGE

1



2



Tryck på MODE-knappen tills "AUX" visas på skärmen.

TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Kompatibel med bluetooth	5.4	
TWS	Ja	
PMPO-effekt	400W	
RMS-effekt	40W	
AUX-ljudingång	Ja	
USB / TF-ljudingång upp till 64 GB	Ja	
Volymkontroll	Ja	
Batteri	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Batteriets brukstid	4 timmar*	
Driftsfrekvens	2402-2480MHz	* med ljus
Maximal RF-utgångseffekt	+6dBm	4 timmar med 50 % volym
Ljudformat	MP3/WAV/WMA	3 timmar med 70 % volym
Mikrofoningång	2	2 timmar med 100 % volym

Batterigaranti

Batteriet är en konsumentprodukt och har en garanti på 12 månader.

SÄKERHET

VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

För alla produkter:

1. Använd endast den nätdapter och kabel som rekommenderas av tillverkaren.
2. Utsätt inte produkten eller batteriet för extrema temperaturer, fukt, eld eller direkt solljus.
3. Öppna eller punktera inte batteriet. Felaktig användning kan orsaka brand, explosion eller läckage av frätande vätskor.
4. Ladda inte batteriet utan övervakning eller lämna det permanent anslutet.
5. Blanda inte nya och använda batterier eller olika typer eller kapaciteter.
6. Hantera eller byt inte batteriet om det är skadat eller svullet.
7. Koppla bort laddaren omedelbart om du märker överhettning, konstig lukt eller deformation.
8. Håll högtalaren och batteriet utom räckhåll för barn.
9. Ladda batteriet endast inomhus och i en torr miljö.
10. Respektera polariteten (+/-) vid isättning av det avtagbara batteriet.
11. Använd inte högtalaren medan den laddas i fuktiga miljöer (t.ex. badrum eller utomhus i regn).

FÖRSIKTIGHET

ELEKTRISK STÖTNINGSRISK. ÖPPNA INTE APPARATEN



Symbolen syftar på "Farligt spänning" som inte är isolerad inuti produktens hölje och kan orsaka elektrisk stöt om produkten används felaktigt eller demonteras.



Symbolen syftar på "Viktiga instruktioner" för drift och underhåll (reparationer).

VARNING:

Tillverkaren friskriver sig från allt ansvar för skador eller försämring som orsakats av obehöriga ändringar.

FÖR ALLA LÄNDER INOM EUROPEISKA UNIONEN:

För produkter med ljudutgång

Förebyggande av hörselnedsättning



Försiktighet: Hörselnedsättning kan uppstå om hörlurar eller hörlurar används med hög volym under långa perioder. Produkterna har testats för att verifiera ljudtrycksnivåkraven enligt tillämpliga standarder NF EN 50332-1:2013 och/eller EN 50332-2:2013 som krävs enligt fransk artikel L.5232-1.

Viktigt: För att undvika eventuell hörselskada bör du inte lyssna med hög volym under långa perioder.

Denna enhet uppfyller Europeiska unionens krav (2014/53/UE) för begränsning av allmänhetens exponering för elektromagnetiska fält när det gäller hälsoskydd.

Lurbe Grup S.A. uppfyller kravet från International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP).



WEEE-meddelande: WEEE-direktivet (Waste Electrical and Electronic Equipment, Avfall från elektrisk och elektronisk utrustning), som trädde i kraft som europeisk lag den 14/02/2014, behandlar hantering av elektronisk utrustning vid slutet av dess livscykel. Prioriteringen är återanvändning, återvinning och andra former av återvinning av sådant avfall för att minska bortskaffandet. WEEE-logotypen finns i samma avsnitt.

Den här produkten ska inte kastas tillsammans med vanligt hushållsavfall. Du har ansvaret att korrekt hantera och kassera allt avfall från elektrisk utrustning genom att lämna det på de angivna insamlingsplatserna för återvinning av farligt avfall. Isolerad insamling och korrekt återvinning av avfall från elektrisk och elektronisk utrustning möjliggör bevarande av naturresurser och säkerställer människors hälsa och miljöskydd. För mer information om avfallshantering, återvinning och insamlingsplatser för elektrisk och elektronisk utrustning, kontakta din lokala stadskontor, sophanteringsföretaget, butiken där du köpte utrustningen eller tillverkaren av utrustningen.

RoHS-efterlevnad.

Denna produkt uppfyller Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/65/EU och dess ändring (EU) 2015/863 av den 4 juni 2015 om begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning.

För produkter som innehåller batterier.

Denna produkt uppfyller kraven i förordning (EU) 2023/1542.

Användarinstruktioner för uttagning, återvinning och avfallshantering av använda batterier.

För att ta bort batterierna, följ instruktionerna i denna användarmanual.

I Europeiska unionen och andra platser är det förbjudet att kasta batterier tillsammans med hushållsavfall. Alla batterier ska avyttras på ett sätt som inte skadar miljön. Kontakta lokala avfallsförvaltare för information om säker insamling, återvinning och avfallshantering av använda batterier.

WARNING: Explosionsrisk vid felaktig batteribyte. För att minska risken för brand eller brännskador ska batteriet inte demonteras, krossas, punkteras, kortslutas genom externa kontakter, utsätts för temperaturer över 60°C (140°F) eller kastas i eld eller vatten. Byt endast ut med angivna batterier.



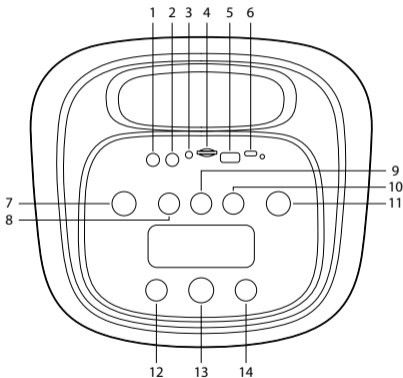
Symbolen för separat insamling av alla batterier och ackumulatörer visas i denna sektion.

Batterier, ackumulatörer och knappcellsbatterier som innehåller mer än 0,0005% kvicksilver, mer än 0,002% kadmium eller mer än 0,004% bly kommer att märkas med det relevanta metallkemiska symbolen: Hg, Cd eller Pb. Se symbolen nedan:

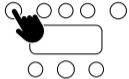
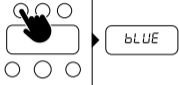




KONTROLKNAPPER

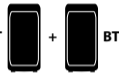
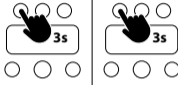


- 1 Mikrofonport 1
- 2 Mikrofonport 2
- 3 AUX-indgang
- 4 TF-kortslot
- 5 USB-indgang
- 6 Type-C opladningsport
- 7 Tænd / Sluk
- 8 Tilstand
- 9 Ekko - / Mic-lydst. -
(Tryk for at reducere mikrofonens lydstyrke.
Hold nede for at reducere ekkoet.)
- 10 Ekko + / Mic-lydst. +
(Tryk for at øge mikrofonens lydstyrke.
Hold nede for at øge ekkoet.)
- 11 Lys
- 12 Forrige spor (hold nede)
Lydstyrke - (tryk én gang)
- 13 Afspil / Pause
- 14 Næste spor (hold nede)
Lydstyrke + (tryk én gang)



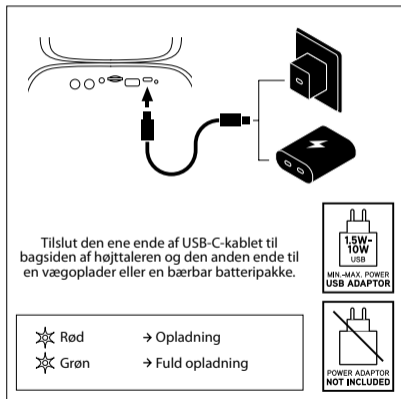
BLUETOOTH-PROGRAM

<p>1</p>  <p>Tryk og hold nede i 3 sekunder for at tænde højttaleren.</p>	<p>2</p>  <p>Tryk på MODE-knappen, indtil BLUE vises på skærmen.</p>
<p>3</p>  <p>Søg efter NGS WILDDRIP i Bluetooth-indstillingerne på den mobile enhed.</p>	<p>4</p>  <p>"* " fast på skærmen.</p>

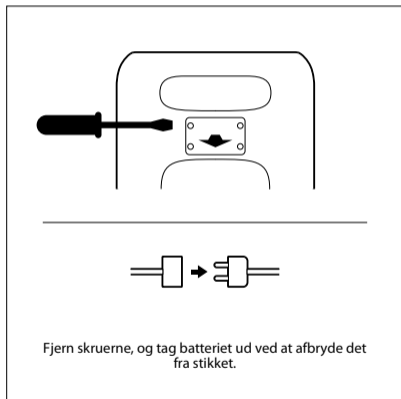
TWS-PROGRAM

<p>1</p>  <p>Sæt begge højttalere i Bluetooth-tilstand. (Se BLUETOOTH-PROGRAM)</p>	<p>2</p>  <p>Hold MODE-knappen nede på begge højttalere i 3 sekunder.</p>
<p>3</p>  <p>Efter et par sekunder forbindes højttalerne automatisk, og du vil høre et "beep".</p>	<p>4</p>  <p>Søg efter NGS WILDDRIP på din Bluetooth-enhed.</p>

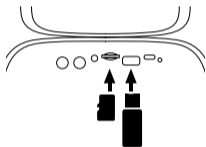
HVORDAN LADER DU OP?



HVORDAN FJERNER MAN BATTERIET?



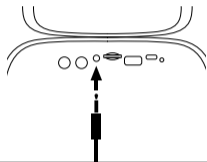
USB / TF-PROGRAM



Når du tilslutter en enhed til USB / TF-indgangen, afspilles musikken automatisk.

AUX IN-PROGRAM

1



2



Tryk på MODE-knappen, indtil "AUX" vises på skærmen.

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Kompatibel med bluetooth	5.4	
TWS	Ja	
PMPO-effekt	400W	
RMS-effekt	40W	
AUX lydindgang	Ja	
USB / TF lydindgang op til 64 GB	Ja	
Kontrol af volumen	Ja	
Batteri	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Batterilevetid	4 timer*	
Driftsfrekvens	2402-2480MHz	* med lys
Maksimal RF-udgangseffekt	+6dBm	4 timer ved 50% volumen
Lydformater	MP3/WAV/WMA	3 timer ved 70% volumen
Mikrofonindgang	2	2 timer ved 100% volumen

Batteriets garanti

Batteriet er et forbrugerprodukt, og som sådan er der en garanti på 12 måneder.

SIKKERHED

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

For alle produkter:

1. Brug kun den strømadapter og det kabel, som producenten anbefaler.
2. Udsæt ikke produktet eller batteriet for ekstreme temperaturer, fugt, ild eller direkte sollys.
3. Åbn eller perforer ikke batteriet. Misbrug kan medføre brand, eksplosion eller lækage af aetsende væsker.
4. Oplad ikke batteriet uden opsyn og lad det ikke være permanent tilsluttet.
5. Bland ikke nye og brugte batterier eller forskellige typer eller kapaciteter.
6. Hånder eller udskift ikke batteriet, hvis det er beskadiget eller oppustet.
7. Afbryd straks opladeren, hvis du bemærker overophedning, mærkelig lugt eller deformation.
8. Hold højttaleren og batteriet uden for børns rækkevidde.
9. Oplad batteriet kun indendørs og i et tørt miljø.
10. Respektér polariteten (+/-), når du indsætter det aftagelige batteri.
11. Brug ikke højttaleren, mens den oplades i fugtige omgivelser (f.eks. badeværelse eller udendørs i regn).

ADVARSEL

ELEKTRISK STØDRISIKO. ÅBN IKKE APPARATET



Symbolet henviser til "Fare for farlig spænding" der ikke er isoleret inden i apparatets kabinet. Ved misbrug og adskillelse af apparatet kan det medføre elektrisk stød for personer.



Symbolet henviser til "Vigtige instruktioner" om betjening og vedligeholdelse (reparationer).

ADVARSEL:

Producenten fraskriver sig ethvert ansvar for skader eller forringelse forårsaget af uautoriserede ændringer.

FOR ALLE EU-LANDE:

For produkter med lydudgang

Forebyggelse af høretab



Advarsel: Langvarig brug af hovedtelefoner eller øretelefoner med højt lydstyrke kan medføre høretab. Produkterne er testet for at opfylde de krævede lydtryk niveaure i gældende standarder NF EN 50332-1:2013 og/eller EN 50332-2:2013, som er påkrævet i den franske artikel L.5232-1.

Vigtigt: For at undgå mulig høreskade bør lydstyrken ikke være for høj i længere perioder.

Dette apparat opfylder kravene i Den Europæiske Union (2014/53/UE) vedrørende begrænsning af den generelle befolknings eksponering for elektromagnetiske felter med henblik på sundhedsbeskyttelse.

Lurbe Grup S.A. opfylder kravet fra International Commission on Non-ionizing Radiation Protection (ICNIRP) om beskyttelse mod ikke-ioniserende stråling.



WEEE-bemærkning: WEEE-direktivet (Waste Electrical and Electronic Equipment, affald af elektrisk og elektronisk udstyr), der trådte i kraft som europæisk lov den 14/02/2014, omhandler håndteringen af elektronisk udstyr ved udgangen af dets levetid. Prioriteten er genbrug, genanvendelse og andre former for genvinding af sådant affald for at reducere bortskaffelsen. WEEE-logoet findes i denne sektion.

Dette produkt skal ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Du har ansvaret for at bortskaffe alt affald fra dit elektriske udstyr og skal derfor aflevere det på den angivne indsamlingsplads til genanvendelse af sådant farligt affald. Isoleret indsamling og korrekt genindvinding af affald fra dit elektriske og elektroniske udstyr ved bortskaffelse hjælper med at bevare naturressourcerne og sikrer sundhed og miljø. For yderligere oplysninger om bortskaffelse, genindvinding og indsamlingssteder for affald fra elektrisk og elektronisk udstyr, kontakt det lokale bycenter, affaldsservice, butikken, hvor du købte udstyret, eller udstyrsproducenten.

Overholdelse af RoHS.

Dette produkt overholder Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2011/65/EU og dets ændring (EU) 2015/863 af 4. juni 2015 om begrænsning af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr.

For produkter med batterier.

Dette produkt overholder forordning (EU) 2023/1542.

Brugsanvisning vedrørende udtagning, genanvendelse og bortskaffelse af brugte batterier.

For at fjerne batterierne skal du følge instruktionerne i denne brugervejledning.

Det er forbudt i Den Europæiske Union og andre steder at bortskaffe batterier sammen med husholdningsaffald. Alle batterier skal bortskaffes på en måde, der ikke skader miljøet. Kontakt lokale affaldsforvaltningsmyndigheder for oplysninger om sikker indsamling, genanvendelse og miljøvenlig bortskaffelse af brugte batterier.

ADVARSEL: Eksplosionsfare ved forkert udskiftning af batteriet. For at reducere risikoen for brand eller forbrændinger må du ikke demontere, knuse, perforere, kortslutte eksterne kontakter, udsætte for en temperatur over 60 °C (140 °F) eller bortskaffe i ild eller vand. Udskift kun med de specificerede batterier.



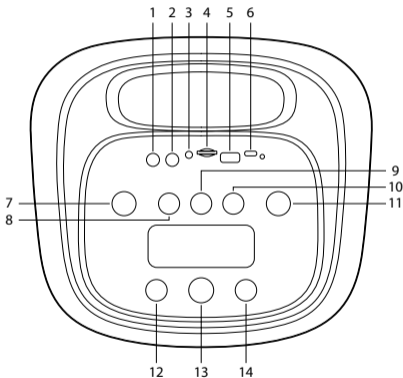
Symbolet for separat indsamling af alle batterier og akkumulatorer vises i dette afsnit.

Batterier, akkumulatorer og knapcellebatterier, der indeholder mere end 0,0005% kviksølv, mere end 0,002% cadmium eller mere end 0,004% bly, vil blive mærket med det relevante kemiske metalsymbol: Hg, Cd eller Pb, respektivt. Se symbolet nedenfor:

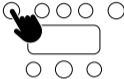
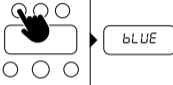




VALDYMO MYGTUKAI

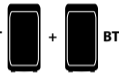
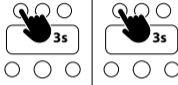


- 1 Mikrofono jungtis 1
- 2 Mikrofono jungtis 2
- 3 AUX įvestis
- 4 TF kortelės lizdas
- 5 USB įvestis
- 6 Type-C įkrovimo prievadas
- 7 Įjungti / Išjungti
- 8 Režimas
- 9 Aidas - / Mic gars. -
(Spauskite norėdami sumažinti mikrofono garsą.
Laikykite nuspaudę norėdami sumažinti aidą.)
- 10 Aidas + / Mic gars. +
(Spauskite norėdami padidinti mikrofono garsą.
Laikykite nuspaudę norėdami padidinti aidą.)
- 11 Šviesos
- 12 Ankstesnis takelis (laikyti paspaudus)
Garsumas - (paspausti vieną kartą)
- 13 Leisti / Pauzė
- 14 Kitas takelis (laikyti paspaudus)
Garsumas + (paspausti vieną kartą)



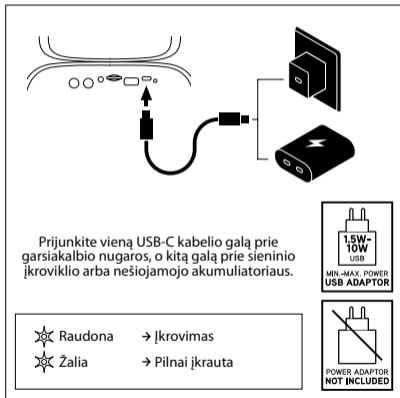
“BLUETOOTH” REŽIMAS

<p>1</p>  <p>Paspauskite ir laikykite 3 sekundes, kad įjungtumėte garsiakalbį.</p>	<p>2</p>  <p>Paspauskite MODE mygtuką, kol ekrane pasirodys BLUE.</p>
<p>3</p>  <p>Ieškokite NGS WILDDRIP Bluetooth nustatymuose mobiliojo įrenginio.</p>	<p>4</p>  <p>“ⓑ” fiksuota ekrane.</p>

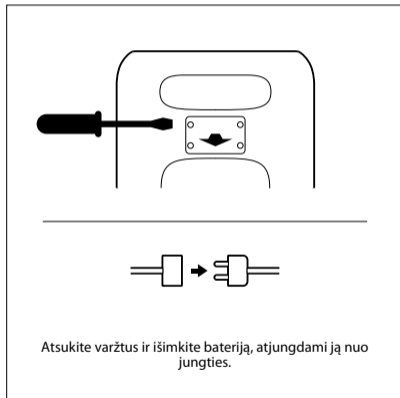
“TWS” REŽIMAS

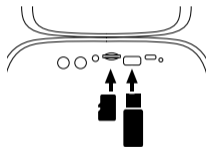
<p>1</p>  <p>Nustatykite abu garsiakalbius į Bluetooth režimą. (Pasirinkite BLUETOOTH REŽIMAS)</p>	<p>2</p>  <p>Laikykite nuspaudę MODE mygtuką abiejuose garsiakalbiuose 3 sekundes.</p>
<p>3</p>  <p>Po kelių sekundžių garsiakalbiai automatiškai susijungs ir išgirsite „beep“.</p>	<p>4</p>  <p>Ieškokite NGS WILDDRIP Bluetooth įrenginyje.</p>

KAIP ĮKRAUTI?



KAIP IŠIMTI AKUMULIATORIŲ?

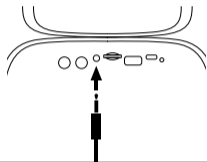


“USB / TF” REŽIMAS

Kai prijungiate įrenginį prie USB / TF įvesties, muzika bus atkurama automatiškai.

“AUX IN” REŽIMAS

1



2



Paspauskite MODE mygtuką, kol ekrane pasirodys “AUX”.

TECHNINĖS SPECIFIKACIJOS

Suderinamas su "Bluetooth"	5.4	
TWS	Taip	
PMPO galia	400W	
RMS galia	40W	
AUX garso įvestis	Taip	
USB / TF įvestis iki 64 GB	Taip	
Garsumo valdymas	Taip	
Baterija	Li Ion 7,4V/3600mAh	
Baterijos veikimas	4 valandos*	
Veikimo dažnis	2402-2480MHz	* su šviesomis
Maksimalus RF išvesties galingumas	+6dBm	4 valandos 50% garsumu
Garso formatai	MP3/WAV/WMA	3 valandos 70% garsumu
Mikrofono įvestis	2	2 valandos 100% garsumu

Baterijos garantija

Baterija yra plataus vartojimo gaminytis, todėl jai suteikiama 12 mėnesių garantija.

SAUGUMAS

SVARBIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS

Visiems produktams:

1. Naudokite tik gamintojo rekomenduotą maitinimo adapterį ir laidą.
2. Neeksponuokite gaminio ar baterijos ekstremalioms temperatūroms, drėgmei, ugniai ar tiesioginiams saulės spinduliams.
3. Neatidarykite ir nebadikite baterijos. Netinkamas naudojimas gali sukelti gaisrą, sproginimą arba išdinančių skysčių nutekėjimą.
4. Neįkraukite baterijos be priežiūros ir nepalikite jos nuolat prijungtos.
5. Nemaišykite naujų ir naudotų baterijų ar skirtingų tipų ar talpų.
6. Nenaudokite ir nekeiskite baterijos, jei ji pažeista arba išsipūtusi.
7. Nedelsdami atjunkite įkroviklį, jei pastebėsite perkaitimą, keistą kvapą ar deformaciją.
8. Laikykite garsiakalbį ir bateriją vaikams nepasiekiamoje vietoje.
9. Įkraukite bateriją tik patalpose ir sausoje aplinkoje.
10. Įdėdami išimamą bateriją laikykitės poliarizkumo (+/-).
11. Nenaudokite garsiakalbio įkrovimo metu drėgnose vietose (pvz., vonioje arba lauke lyjant).

ATSARGIAI

ATSAKYMAS Į ELEKTROS ŠOKO PAVOJŲ. NENARDYKITE Į PRIETAISĄ



Simbolis nurodo "Pavojingą neizoliuotą įtampą" įrenginio korpuso viduje, kuris, netinkamai naudojant ir išmontuojant įrenginį, gali sukelti elektros šoką žmonėms.



Simbolis nurodo "Svarbias instrukcijas" dėl naudojimo ir priežiūros (remonto).

ĮSPĖJIMAS:

Gamintojas atsisako bet kokios atsakomybės už pakeitimus be leidimo padarytus žalą ar pakenkimą.

VISIEMS EUROPOS SĄJUNGOS ŠALIMS:

Garsiakalbių produktams

Klausos praradimo prevencija



Atsargiai: Jei ilgai naudojate ausines arba ausinės su dideliu garsumu, gali kilti klausos praradimas. Produktai buvo patikrinti, siekiant patvirtinti garso slėgio lygio reikalavimus, nustatytus taikomuose NF EN 50332-1: 2013 ir / arba EN 50332-2: 2013 standartuose, kurie nurodyti Prancūzijos įstatyme L.5232-1.

Svarbu: Norint išvengti galimų klausos praradimo pasekmių, ilgai negirdėkite dideliu garsumu.

Šis prietaisas atitinka Europos Sąjungos reikalavimus (2014/53/UE) dėl apribojimo, kuriuo siekiama apsaugoti visuomenės sveikatą nuo elektromagnetinių laukų poveikio.

Įmonė Lurbe Grup S.A. atitinka Tarptautinės nejonizuojančiųjų spindulių apsaugos komisijos (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection) reikalavimus.



WEEE pranešimas: Elektros ir elektroninės įrangos atliekų (Waste Electrical and Electronic Equipment) direktyva, kuri įsigaliojo kaip Europos teisė 2014-02-14 dėl elektroninės įrangos tvarkymo pabaigos jos naudojimą. Prioritetas yra šių atliekų panaudojimas pakartotinai, perdirbimas ir kita atkūrimo forma siekiant sumažinti jų šalinimą. WEEE logotipas yra toje pačioje skyriaus dalyje.

Šis produktas neturi būti šalinamas kartu su kitais buitinais atliekomis. Jūs esate atsakingas už visų jūsų elektroninės įrangos atliekų šalinimą ir tam turite jas nuvežti į tam tikram rūšiavimo punktui, skirtam pavojingų atliekų perdirbimui. Izoliuotas atliekų, susijusių su jūsų elektrine ir elektronine įranga, rinkimas ir tinkamas perdirbimas padeda išsaugoti gamtos išteklius ir užtikrina žmogaus sveikatos bei aplinkos saugumą. Norėdami gauti daugiau informacijos apie įrūšiavimą, perdirbimą ir elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų rinkimo punktus, susisiekite su vietine miesto centro, buitinių atliekų šalinimo tarnyba, parduotuve, kurioje įsigijote įrangą, arba įrangos gamintoju.

Atitikimas RoHS direktyvai.

Šis produktas atitinka Europos Parlamento ir Tarybos 2011/65/ES direktyvą ir jos pakeitimą (ES) 2015/863 dėl pavojingų medžiagų naudojimo elektrinėje ir elektroninėje įrangoje apribojimo.

Baterijas turintiems produktams.

Šis produktas atitinka Reglamento (ES) 2023/1542 reikalavimus.

Vartotojo instrukcijos dėl naudotų baterijų išėmimo, perdirbimo ir šalinimo.

Norėdami išimti baterijas, vadovaukitės šio naudotojo vadovo instrukcijomis.

Europos Sąjungoje ir kitose vietose yra draudžiama išmesti baterijas kartu su buitinėmis atliekomis. Visos baterijos turi būti šalinamos nekenksmingai aplinkai. Susisiekite su vietiniais atliekų valdymo pareigūnais, kad gautumėte informaciją apie saugų baterijų perdirbimą, rinkimą ir aplinkai saugų išnaudojamą naudotų baterijų atžvilgiu.

ĮSPĖJIMAS: Sprogimo pavojus, jei baterija pakeičiama neteisingai. Norint sumažinti gaisro ar nudegimo pavojų, draudžiama išardyti, susmulkinti, perverti, trumpam jungti išorinius kontaktus, palaikyti temperatūroje virš 60 ° C (140 ° F) arba šalinti ugnimi ar vandeniu. Keisti tik nurodytomis baterijomis.



Atskiro baterijų ir akumuliatorių rinkimo simbolis rodomas šiame skyriuje.

Baterijos, akumulatoriai ir mygtukinės baterijos, turinčios daugiau kaip 0,0005 % žydrako, daugiau kaip 0,002 % kadmio arba daugiau kaip 0,004 % švino, bus pažymėti atitinkamo metalo chemine simboliais: Hg, Cd arba Pb. Pažiūrėkite simbolį žemiau:





EU DECLARATION OF CONFORMITY

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

DECLARATION "UE" DE CONFORMITÉ

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DELL'UE

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

The undersigned, on behalf of the manufacturer:

NGS

LURBE GRUP, S.A.

Polígono Talaia 6, Nave 6,

Oiartzun, 20180, Gipuzkoa, Spain

Declares that the design and construction of the PRODUCT/
Declara que el diseño y fabricación del PRODUCTO/
Déclare que le dessin et construction du PRODUIT /
Declara que o design e a construção do PRODUTO/
Dichiara che il design e la costruzione del PRODOTTO/
Erklärt, dass das Design und die Konstruktion des PRODUKTS/

PRODUCT:

Altavoz Bluetooth

MODEL:

WILDDRIP

This declaration of conformity is issued the sole responsibility of the manufacturer.

Complies with the relevant Union harmonisation legislation /
Cumple con la legislación de armonización de la Unión pertinente /
Conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable /
Atende à legislação de harmonização da União pertinente /
È conforme alla legislazione di armonizzazione dell'Unione pertinente /
Entspricht der einschlägigen Unionsharmonisierungsgesetzgebung /

2014/53/UE – RED
2011/65/UE – ROHS amended by
2015/863/UE
Reglamento (CE) nº 1907/2006
Reglamento UE 2019/1021

References to the relevant harmonised standards used or references to
the other technical specifications / Referencias a las normas armonizadas
pertinentes utilizadas o referencias a otras especificaciones técnicas /
References aux normes harmonisées pertinentes utilisées ou références
aux autres spécifications techniques / Referências às normas
harmonizadas relevantes utilizadas ou referências a outras especificações
técnicas / Riferimenti alle norme armonizzate pertinenti utilizzate o
riferimenti ad altre specifiche tecniche / Verweise auf die relevanten
harmonisierten Normen oder Verweise auf andere technische
Spezifikationen /

Safety (Art. 3.1 (a) of RE Directive):
EN IEC 62368-1:2020+A11:2020
EN 62479:2010
EN 50663:2017
EMC (Art. 3.1 (b) of RE Directive):
EN 55032:2015+A11:2020
EN 55035:2017+A11:2020
EN 301 489-1 V2.2.3
EN 301 489-17 V3.2.6
Radio (Art. 3.2 of RE Directive):
EN 300 328 V2.2.2
EN 303 345-1 V1.1.1
EN 303 345-3 V1.1.1
ROHS:
EN IEC 63000:2018

**Date of issue of this
declaration of conformity:**

15/12/2025

SIGNATURE

RAÚL MARTÍN
PRODUCT MANAGER



 Technical support:
www.ngs.eu/support



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
et batterie
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !